

# Pozener Tageblatt



**Beriuspreis:** In der Geschäftsstelle und den Ausgabestellen monatlich 4.— zu bei Postversand monatlich 4.40 zu, in der Provinz 4.80 zu und Danzig monatlich 6.— zu Deutschland und übriges Ausland 2.50 Kml. Bei höherer Gewalt, Betriebsstörung oder Arbeitsniederlegung besteht kein Anspruch auf Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises. Zuschriften sind an die Schriftleitung des "Pozener Tageblattes" Poznań, Aleja Wielka 25, 200 283, Breslau Nr. 6184 (Konvoi - Juh.: Concordia Sp. Akc.) Herausgeber 6105, 6275.

**Anzeigenpreis:** Die 24 mm breite Millimeterzeile 10 gr., Tafel-Tafelzeile 168 mm breit) 70 gr. Blatzvorrichtung und 100%iger Satz 50 % Aufschlag. Offertengebühr 50 Groschen. Abbestellung von Anzeigen schriftlich erbeten. — Keine Gewähr für die Aufnahme an bestimmten Tagen und Städten. — Keine Haftung für Fehler infolge unbedeutlichen Manuskriptes. — Antrag für Anzeigenaufträge. Pozener Tageblatt Anzeigen-Abteilung Poznań 8 Aleja Wielka 25. — Postleitzettel in Polen: Concordia Sv. Nr. Buchdruckerei und Verlagsanstalt Poznań Nr. 20283, in Deutschland: Breslau Nr. 6184 Gerichts- und Erfüllungsgericht auch für Zahlungen Poznań. — Herausgeber 6105, 6275.

76. Jahrgang

Poznań (Polen), Mittwoch, 24. November 1937

Nr. 269

## Um die Popularisierung der polnischen Außenpolitik

Ri. Posen, 23. November 1937.

Warum wird unsere Politik der Annäherung an Deutschland so getrieben, als schämen wir uns ihrer? Warum sucht man nicht für diese Politik einen ideellen Standpunkt in der Bevölkerung zu schaffen? Diese Frage stellte vor einigen Monaten der bekannte polnische Publizist und Hauptschriftleiter des Wilnaer "Słowo" Tadeusz Mackiewicz. Mehr als drei Jahre lagen damals zurück, seitdem die deutsche und die polnische Regierung den Weg der direkten Verständigung von Staat zu Staat beschritten hatten. Eine Zeitspanne also, die genügt hätte, um den Anlaß für eine solche Fragestellung, wie sie durch Mackiewicz erfolgte, zu bestätigen. Und doch ergab die auf diese Stichworte hin durch die deutsche Presse durchgeföhrte Untersuchung, ob die Frage gerechtfertigt gewesen sei, leider ein bestätigendes Ergebnis.

Wieder ist seidem eine längere Zeit verstrichen, die ein Ereignis von weittragender Bedeutung mit sich brachte: die deutsch-polnische Vereinbarung über die Behandlung der Minderheiten. Mit der Erklärung der beiden Regierungen wurde eindeutig festgestellt, daß es nicht allein um eine Verständigung zwischen den Staaten, sondern um eine Verständigung von Volk zu Volk geht. Nur damit kann die Gewähr für die Dauerhaftigkeit eines freundlich-barlichen Verhältnisses gegeben werden. Die Erkenntnis, daß aus der Unterdrückung der Minderheiten sich die hauptsächlichen Reibungsflächen ergeben, führte dazu, daß die Regierungen offiziell die Lebensrechte der Minderheiten anerkannten und sich mit ihrer Autorität dafür verbürgten, daß die Praxis ihren Erklärungen nicht zu widerlaufen. Soll dies glücken, sollen die Worte der Erklärung auch zur Tat werden, dann ist die erste Voraussetzung hierfür nicht allein die Anerkennung der Lebensrechte und die Achtung der völkischen Minderheiten durch die hohen staatlichen Instanzen, sondern vor allem auch durch die ausführenden Faktoren und darüber hinaus durch die Gesamtheit des Wirtschafts-

Wir wissen, daß es viel schwerer ist, diesen Zustand zu schaffen, als sich zu der Bereitschaft zu bekennen, daß man den Minderheiten die Gleichberechtigung nicht versagen wolle. Denn nicht nur die Meinung einsichtsvoller Staatsmänner ist dann maßgebend, sondern es muß die Einstellung von Menschen gewandelt werden, die aus der Kleinlichkeit ihrer Alltagsarbeit heraus in einem Denken verwurzelt sind, das sie die großen Probleme gar nicht begreifen läßt, oder die sich bewußt gegen jede bessere Einsicht verschließen. Und doch muß diese Aufgabe gelöst werden, wenn nicht, wie früher, das praktische Geschehen immer wieder nur zu der Feststellung führen soll, was in bezug auf die Minderheitenerklärung nicht erfüllt worden ist, und der Sinn der Vereinbarung auf diese Weise in sein Gegenteil umgedreht wird.

Es wäre unmöglich, alle die kleinen und großen Beispiele anzuführen, die sich aus der Haltung gewisser ausführender Organe und verschiedener Kreise der Bevölkerung immer wieder ergeben und das Misstrauen gegenüber der praktischen Durchführung der gegebenen Versprechungen verstärken. Es ist gleichgültig, ob es sich um den kleinen Beamten handelt, der dem deutschen Bürger gar keine oder unfreundliche Antworten gibt, oder um den Wirt, der dem deutschen Verein den Saal verweigert. Maßgebend bleibt, daß die Haltung dieser Menschen einen Zustand charakterisiert, der die vielen kleinen Missverständnisse und Streitigkeiten ergibt, aus denen heraus das große Misstrauen erwächst. Viele Stellen, die verantwortlich

## Was wird aus dem Verband „Junges Polen“?

Vermutungen über die Folgen der Wilnaer P.O.W.-Tagung

(Drahtbericht unseres Warschauer Korrespondenten)

Warschau, 23. November. Bei dem Essen, das am Anlaß der Tagung der Polnischen Militärorganisation (P.O.W.) in Wilna stattfand, hielt, wie erst jetzt durch die "Gazeta Polska" bekannt wird, Minister Kościakowski eine Rede, in der er von der brüderlichen Zusammenarbeit der P.O.W. und der Legionäre sprach und als sicherster Beweis dafür die Anwesenheit des Kommandanten der Legionäre, Oberst Koc, hervorhob. Minister Kościakowski erklärte, er habe angeordnet, daß alle Gruppen der P.O.W. vollen Anteil nehmen an den Arbeiten des Lagers der Nationalen Einigung.

In seiner Antwortrede hob Oberst Koc wie immer die ungeheuerlichen Anstrengungen hervor, die Polen noch zu überwinden habe.

Der "Czas" kommentiert die Wilnaer Tagung als ein deutliches Zeichen der Ablehnung sozial-nationalen Tendenzen. Das Blatt ist der Meinung, daß eine weitere Folge der Tagung eine allmäßliche Liquidierung des Verbandes des Jungen Polen

sein werde. Der "Czas" weist darauf hin, daß die Führer der vier großen Jugendgruppen, die sich unter der Führung des Wojewoden Grażynski zu einer Ideengemeinschaft zusammengeschlossen haben, an die P.O.W. ein Begegnungstelegramm sandten.

In Warschauer politischen Kreisen besteht der Eindruck, daß der Vorsitzende des Verbandes des Jungen Polen, Rutkowski, sich nicht mehr lange auf seinem Posten halten werde. Es geht das Gerücht, daß die Rutkowskischen Angaben über das auch von uns gemeldete Attentat, das auf ihn verübt wurde, durch Erhebungen der Polizei in keinem Punkte bestätigt werden können.

Die Warschauer Regierungspresso behandelt die Tagung der Mitglieder der Polnischen Militärorganisation weiterhin als ein innerpolitisches Ereignis von allergrößter Bedeutung. "Kurier Voranny" schreibt, dieses Treffen sei ein wichtiger Schritt auf dem Wege zur Erfüllung der von Marshall Rydz-Smigly vor einem Jahr gestellten Befehle. Die Soldaten der Legion und der militärischen

## Der Staatspräsident Chrendoktor der Straßburger Universität

Warschau, 23. November. (Eig. Drahtbericht.) In Straßburg wurde dem Pariser polnischen Botschafter Lukasiewicz das Diplom der Chrendoktorwürde der Universität für den Staatspräsidenten Moszczyński feierlich übergeben. In seiner Ansprache wies der Botschafter Lukasiewicz auf die Rolle hin, die den Wächtern der Wissenschaften und der Geisteskultur in dem Augenblick zukomme, wo Europa eine tiefe moralische und materielle Krise durchlebe.

## Chrendoktor-Würde für Grażynski?

Warschau, 23. November. (Eig. Drahtbericht.) Der "Dziennik Narodowy" meldet aus Krakau: In wissenschaftlichen Kreisen verbreitet sich die Nachricht, daß bei der diesjährigen Eröffnungsfeier des Akademischen Jahres der Krakauer Wissensakademie die Promotion des schlesischen Wojewoden Grażynski zum Chrendoktor der technischen Wissenschaften dieser Hochschule stattfinden wird. Diese

Nachricht rief in wissenschaftlichen Kreisen Erstaunen und unter der Jugend Erregung hervor.

## Auseinandersetzungen innerhalb der Opposition

Warschau, 23. Novbr. (Eig. Drahtber.) Der 11. November hat in den Oppositionskreisen zu Auseinandersetzungen Anlaß gegeben. So soll es vor allen Dingen in der Nationaldemokratie zu einem Zusammentreffen zwischen dem Vorsitzenden, Rechtsanwalt Kowalski, und dem stellvertretenden Vorsitzenden, Dr. Bielecki, gekommen sein. Die Entscheidung, die Parade am 11. November zu boykottieren, soll in der Partei nicht einstimmig gefällt worden sein.

In der P.P.S. ist eine starke Bewegung gegen die Führung im Gange wegen der Teilnahme am 11. November und wegen des Empfangs im Schloß, der als "unwürdige Anbiederung" bezeichnet wird. Bei einer sozialistischen Versammlung in Warschau fiel von einem Redner, der unter großem Beifall stand, die Bemerkung, daß die Leitung der Partei überaltert sei. Außerdem wurde etwas davon gesagt, daß man zu einem sozialistischen Polen nicht im Paradeschritt kommen könne.

sind für die Einhaltung des Wortes, das uns gegeben wurde, werden — abgesehen von der Regelung der großen Probleme unserer Volksgruppe — mit allen Kräften versuchen müssen, eine neue Atmosphäre zu schaffen, die zu einem erträglichen, freundlichen Umgang der Behörden mit der deutschen Bevölkerung und zu einem ungetrübten Zusammenleben der Deutschen mit der polnischen Bevölkerung führt.

Die Auswahl der Mittel zur Erreichung dieses Zustandes zu dem die Popularisierung der Außenpolitik führt, ist eine Sache des Tates und der Sachkenntnis. Es gibt viele Wege des direkten oder indirekten Einflusses. Der wesentlichste Faktor der öffentlichen Meinungsführung, die Presse, spielt hier mit die entscheidendste Rolle. Wie weit ihr Einfluß reicht, braucht nicht erst gezeigt zu werden. Es genügt die negative Feststellung, daß sie mit die Hauptshuld trug an der Verschärfung der Spannung, die sich vor dem 5. November ergeben hatte. Auch heut ist sie es, die immer wieder Störungsfeuer entfacht und eine ruhige Aussprache über die vielen

heiklen Fragen, die noch zu erörtern sind, zu verhindern sucht. Es lassen sich drei Gruppen in dem polnischen Blätterwald unterscheiden, von denen jede nach ihrer Art zu den deutsch-polnischen Fragen Stellung nimmt.

Die erste — und leider die kleinste — ist die der Warschauer amtlichen oder halbamtl. Organe, deren (mit manchen Ausnahmen) sachlicher Einstellung wir unsere Anerkennung nicht versagen wollen. Zeitungen wie die "Gazeta Polska", "Polska Ziemia" oder die amtlichen Korrespondenzen bieten zwar die Genugtuung, daß man ihre ruhigen Kommentare als die Ansicht der entsprechenden maßgeblichen Staatsstellen werten kann, doch ist ihr Einfluß auf die breiten Massen der Bevölkerung leider nicht so entscheidend, wie der der zweiten und dritten Gruppe der Zeitungen, welche sie nicht so verbreitet sind.

Um so mehr ins Gewicht fällt daher in der Frage der Popularisierung der polnischen Außenpolitik die Einstellung der beiden anderen Zeitungsgruppen. Zunächst fallen jene Blätter auf, die zwar regierungs-

Vorbereitung hätten noch einmal festgestellt, daß sie treu und uneingeschränkt zu dem Testament Józef Piłsudski ständen, das von dem Erben und dem Vollstrecker seiner Idee jetzt verwirklicht werde. Die Wilnaer Tagung hätte allen Versuchen für eine andere Entwicklung ein Ende bereitet. Aus der hier beschlossenen Erklärung sei die Feststellung wichtig, daß die Aprilverfassung als legitimes Werk Józef Piłsudski die Grundlage für den Aufbau eines großen und mächtigen Staates sei. Ebenso sei bemerkenswert, daß die breiten Massen der Nation sich an diesem Aufbau zu beteiligen hätten. Wenn Marshall Rydz-Smigly in seiner Ansprache daran erinnerte, so schreibt das Blatt weiter, daß es die Pflicht des Kommandanten sei, Aufgaben zu stellen und die Durchführung dieser Aufgaben zu fordern, so hätten am Sonntag die ihm ergebenen Soldaten einstimmig die genaue Durchführung dieses Befehles übernommen. Neben den heldenhaften Kämpfen um die polnische Unabhängigkeit werde diese Bereitschaft einmal das Hauptmerkmal für den Ruhm der Legionäre in der Geschichte der Nation bilden. Die Idee, die Marshall Rydz-Smigly vertrete, sei das Glaubensbekenntnis ganz Polens.

## Annäherung Warschau-Prag unaktuell

Warschau, 23. November. Die in der französischen Presse und in anderen Blättern gebrachte Meldung über einen Besuch des französischen Außenministers Delbos, während seiner Reise in die osteuropäischen Staaten zwischen Warschau und Prag zu vermitteln, wird von dem regierungsfreudlichen "Express Voranny" als nichts anderes als ein tschechischer Versuchsalion bezeichnet. Die Tschechen wollten sich mit der Tatsache nicht absindern, daß die nachbarlichen Fragen zwischen Polen und der Tschechoslowakei lediglich unmittelbar erledigt werden könnten und nur von dem guten Willen der Prager Regierung gegenüber der polnischen Minderheit abhängig seien. Tatsächlich werde auch dem französischen Außenminister ein derartiger Gedanke fernliegen. Die französischen Blätter, die anderer Auffassung sind, bewiesen nur, daß sie den Grundsatz der polnischen Politik noch nicht verstanden hätten, daß es zwischen Prag und Warschau nur eine unmittelbare Regelung geben könne. Es gebe zurzeit keinerlei Aussichten auf eine wirkliche Besserung.

Das Blatt weist nochmals darauf hin, daß von einer Berücksichtigung der grundsätzlichen Forderungen der polnischen Minderheit in der Tschechoslowakei trotz der Erklärung des tschechischen Ministerpräsidenten noch immer keine Rede sein könne.

freundlich genannt werden, deren Haltung sich aber nicht immer mit der Haltung der Regierung deckt, sondern vielfach bestimmt wird durch Interessenkreise oder lokale Behördeninstanzen. Wenn z.B. der "Dziennik Poznański" die auch von uns wiedergegebene Stellungnahme der Polnischen Politischen Information zur Danziger Frage mit einer Überschrift versteht, die lediglich zum Ausdruck bringt, daß Polen mit allen seinen Machtmitteln seine Rechte auf Danzig zu verteidigen wissen werde, wenn weiter das Blatt des schlesischen Wojewoden Grażynski, die "Polska Zachodnia", zu der Minderheitenerklärung in einer Form Stellung nimmt, die ihre Unzufriedenheit nur allzu deutlich zum Ausdruck bringt, wenn der Krakauer "AKC", dieses meistegelesene und trotz manchem Haltungswechsel noch als regierungsfreudlich anzuprechende Blatt, in der Behandlung deutsch-polnischer Fragen fast ausschließlich deutsch-feindliche Tendenzen herauskehrt — dann läßt sich nicht verkennen, daß sich hieraus Störungsmöglichkeiten ergeben, die auf deutscher Seite das Vertrauen in der Lokalität der Gesamt-

heit der polnischen öffentlichen Meinung schwächen müssen.

Hinzu kommt als dritte Gruppe noch die Presse der eigentlichen politischen Opposition, deren Echo besonders in Großpolen nicht gering ist. Ihre Ansichten über die deutsch-polnischen Fragen werden schließlich nicht nur den Parteianhängern unterbreitet, sondern gern auch von anderen Zeitungen unter dem so objektiv klingenden Stichwort „Pressepiegel“ übernommen. So finden sie ein weites Feld für eine Stimmungsmache, die immer wieder zu Auseinandersetzungen zwischen der deutschen und der polnischen Presse zwingen muß.

Diese Oppositiopspresse ist — taktisch gesehen — ein guter Blitzableiter für die anderen Zeitungen, die auf diese Weise mit unschuldiger Miene nachweisen können, daß die Ansicht, die sie unter Zitterung des entsprechenden Oppositiopnblattes wiedergeben, nicht die ihre ist. Den Zweck, der Bevölkerung unterbreitet zu werden und deren Stimmung zu beeinflussen, haben die Meldungen aber erfüllt.

Man soll uns nicht entgegenhalten, daß diese Blätter der zweiten und dritten Gruppe nicht maßgebend seien oder keinen größeren Einfluß auf die Gestaltung der öffentlichen Meinung hätten, wie man dies als Entschuldigung schon des öfteren getan hat. Wäre dies nämlich die Überzeugung der maßgebenden Staatsstellen, dann hätte das Organ des Außenministeriums, die Polnische Politische Information, keine Verlassung gehabt, in so entschiedener Form gegen die Danzig-Heze dieser Zeitungen Stellung zu nehmen. Wenn das geschehen ist, dann doch sicher nur aus der Erkenntnis heraus, daß die Stimmungsmache nach einem so bedeutungsvollen Tage wie dem 5. November doch Folgen haben könnte, die von den Verantwortlichen der polnischen Außenpolitik nicht gewünscht werden.

Man soll uns ferner nicht entgegenhalten, daß man keine Möglichkeit hat, dieser Presse den Mund zu stopfen, sondern sich höchstens durch amtlich gekennzeichnete Entgegnungen von ihrer Ansicht distanzieren könne. Man bestrebt, bei irgendeinem nicht genehmigen Hinweis reichsdeutsche Zeitungen zu erklären, daß dies auf Grund der einheitlichen Ausrichtung der reichsdeutschen Presse nicht vorkommen dürfe, weil etwa die Haltung irgendeiner Parteizeitung der Haltung der Partei, und die Haltung der Partei der Ansicht des Staates und der Regierung gleichzusezen sei. Im „demokratischen“ Polen sei dies etwas anderes — so folgert man dann weiter —, denn hier könne man nicht diesen Einfluß auf die Zeitungen und insbesondere auf die Oppositiopspresse ausüben. Dabei wird aber vergessen, daß in diesem „demokratischen“ Polen — wie auf der Tagung der polnischen Militärorganisation in Wilna jetzt so treffend gelagt wurde — eine starke Ausführungsgewalt vorhanden ist, die ja die Presse auch des öfteren deutlich genug empfindet. Wir erkennen durchaus an, daß im Zuge der letzten Danzig-Heze mehrere Zeitungen beschlagnahmt wurden, die die berüchtigte Resolution in der Danziger Frage veröffentlicht haben. Soll ein derartiges Durchgreifen aber Früchte tragen, dann muß es konsequent erfolgen und vor allen Dingen von einer durchschlagskräftigen Propaganda gegen diese Stimmungsmache in der breiten Öffentlichkeit begleitet sei. Unseres Erachtens sollte es auch nicht vorkommen, daß die Programme für öffentliche Kundgebungen, in denen solche Resolutionen zu erwarten sind, genehmigt werden, daß weiter beispielweise in der Hauptstadt am 11. November — einem Tage also, der auch in der deutschen Presse vollaus gewürdigt wurde — deutschfeindliche Plakate einer Jugendorganisation öffentlich ausgehängt werden.

Diese Beispiele, die erneute, bis jetzt noch nicht abgebrochene Danzig-Heze, zeigen mit aller Deutlichkeit, wieviel Arbeit noch auf dem vollkommen brach liegenden Feld der Popularisierung der polnischen Außenpolitik zu leisten ist, wie notwendig sie aber auch ist, wenn man mit ehrlichem Willen die Verwirklichung des Grundsatzes: Verständigung nicht nur von Staat zu Staat, sondern auch von Volk zu Volk, erreichen will!

## Ein Jahr Antikomintern-Abkommen

Tokio, 23. November. (Ostasiendienst des DNB.) Am 25. November 1936 wurde in Berlin das Deutsch-Japanische Abkommen gegen die Kommunistische Internationale, dem jetzt auch Italien beigetreten ist, unterzeichnet. Die Feierlichkeiten, mit denen Japan dieses Tages gedenkt, begannen bereits am Montag mit einem Empfang beim japanischen Ministerpräsidenten Fürsten Konoye, an dem neben den Mitgliedern der deutschen und der italienischen Botschaft der japanische Staatsrat, das gesamte Kabinett, der Staatsrat mit den Generälen Araki und Ugaki sowie der Präsident des Japanisch-Deutschen Vereins, Yamamoto, teilnahmen.

# China setzt sowjetrussische Flugzeuge ein

## Luftangriffe der Japaner auf Nanking

Nanking, 23. November. (Ostasiendienst des DNB.) Die chinesische Hauptstadt war am Montag nach mehrätigem Regenwetter das eine Fliegertätigkeit unmöglich machte, wieder das Ziel mehrerer japanischer Luftangriffe. Im Verlaufe dieser Angriffe bei denen es auch zu Kämpfen kam, wo die von einem japanischen Flugzeug ein Brief des japanischen Oberkommandierenden Matsui an Marshall Tschiang Kai-schi abgeworfen, in dem dieser aufgeforscht wird, seinen Widerstand aufzugeben.

Nach einer Neutermeldung aus Shanghai haben zuverlässige Beobachter bei den Kämpfen über Nanking jetzt zum ersten Male sowjetrussische Flugzeuge in Tätigkeit geheben.

Dieser Flugzeugtyp ist, wie sie erklären, bisher von der chinesischen Luftstreitmacht nicht benutzt worden. Aus zuverlässiger Quelle

verlautet, daß die chinesische Regierung eine große Anzahl von Flugzeugen in Sowjetrußland gekauft habe, die von dort aus nach Urumtschi (Provinz Sinkiang) gebracht würden. Dort sei den chinesischen Piloten Flugunterricht von Sowjetinstituten erteilt worden. Für die Zukunft werde ein größerer Einsatz sowjetrussischer Flugzeuge für Angriffs- und auch Verteidigungszwecke angekündigt.

Im Westen Schanghais haben die Japaner ihren Vormarsch an der Straße Sutschau-Wuschi fortgesetzt. Nördlich davon am Jangtse wurde der stark befestigte Platz Kiangjin von wehragenden japanischen Schiffsgeschützen unter schweres Feuer genommen und auch von Flugzeugen bombardiert. Weiter flussabwärts wurde Langshan an der Nordseite des Jangtse gegenüber von Fuschau beschossen. Die Chinezen befürchten,

dass die Japaner bei Langshan Truppen landen, die die Flussfestung Tsinling gegen gegenüber von Kiangjin angreifen sollen, um die dortige Flussperre der Chinezen zu umgehen.

Teile der japanischen Truppen am Nordflügel der Front am Taihu-See sind jetzt zum ersten Mal seit Beginn des Konfliktes durch Flugzeuge mit Nahrungsmiteln und Munition versorgt worden. Daraus geht hervor, daß der Vormarsch der Japaner außerordentlich rasch von staten geht. Die Truppen sind jetzt im Besitz der gesamten Ostseite des Taihu-Sees. Auf der Südseite des Taihu-Sees entwickelt sich zur Zeit eine heftige Kampftätigkeit.

**Missionare, darunter ein Pole, von chinesischen Banditen ermordet**

Amsterdam, 23. November. Aus China eingegangene Berichten zufolge ist der Missionsbischof und apostolische Vikar von Tschengting Tsu, Monsignore Francisco Schraven, durch chinesische Banditen ermordet worden. Der Bischof war am 9. Oktober, am Tage nach der Besetzung Tschengting Tsus durch die Japaner, mit mehreren Geistlichen von chinesischen Banditen entführt worden. Seit dieser Zeit fehlt jede Nachricht über sein Schicksal, bis jetzt die Mitteilung über seine Ermordung erfolgte.

Außerdem Missionsbischof Schraven sind noch acht europäische Missionare und ein europäischer Laien, der sich zufällig in der Missionsstadt befand, von chinesischen Banditen entführt und ermordet worden. Von den Geistlichen waren, soweit bisher feststeht, drei Holländer, ein Franzose, ein Pole und ein Tscheche.

**Neuer Sowjetbotschafter in China**

Moskau, 23. November. Amtlich wird bekanntgegeben, daß zum Botschafter der Sowjetunion in China ein gewisser Iwan Luaganiezy-Dreifli ernannt worden ist. Damit scheint sich, wie üblich, das Schicksal seines Vorgängers Bogomolow erfüllt zu haben, der schon vor einigen Monaten aus Nanjing abberufen worden war und, hattnägig Gerüchten zufolge, unter den verhafteten Sowjetdiplomaten genannt wurde.

**Militärfestung am Suezkanal**

Kairo, 23. November. Die englische Mittelmeerflotte hat den ursprünglich im Oktober vorgesehenen, aber infolge der Lage in Spanien auf unbestimmte Zeit verschobenen Besuch Ägyptens nunmehr für Dezember angekündigt. Die Absicht des Anlaufens von Suez wird dabei erstmals besonders erwähnt.

Die Finanzkommission empfiehlt die Errichtung eines Kredits von 180 000 Pfund für Vorarbeiten von Kasernen am Suez-Kanal. Nach englischer militärischer Schätzung stellen sich die Gesamtkosten der Militärfestung auf rund 18 Millionen Pf.

**Der Pariser Korrespondent der „Tribuna“ zurückberufen**

Rom, 23. November. Der Pariser Korrespondent der „Tribuna“ Scardoni ist endgültig nach Italien zurückberufen worden und hat Paris bereits verlassen. Scardoni ist der Verfasser des Artikels über die italienisch-französischen Beziehungen, auf Grund dessen das Blatt Ende letzter Woche, wie gestern gemeldet, auf Anordnung des Ministers für Volksbildung beschlagnahmt worden war.

**Wird Roosevelt nicht mehr kandidieren?**

Paris, 23. November. Wie der New Yorker Vertreter des „Paris Midi“ meldet, habe Präsident Roosevelt einen seiner engen Freunde gegenüber seine Wahl erklärt, zum dritten Mal für die Präsidentschaftswahlen im Jahre 1940 seine Kandidatur nicht mehr anzumelden.

**Wiener Universität gesperrt**

Wien, 23. November. Mit Rücksicht auf die andauernden Demonstrationen der Medizinstudenten wegen der geplanten Verlängerung ihres Studiums, die sich auch am Montag fortgelebt haben, hat der Rektor die Sperre der Wiener Universität auf unbestimmte Zeit verfügt.

**Lord Halifax berichtet**

London, 23. November. Lord Halifax traf am Montag um 15.21 Uhr englischer Zeit wieder in London ein.

Sofort nach seiner Rückkehr suchte er Außenminister Eden im englischen Außenamt auf, wo er sich etwa eine Stunde aufhielt. Darauf begab er sich mit Eden zusammen zu Ministerpräsident Chamberlain, um ihm Bericht über seine Unterredung mit dem Führer zu erstatten.

## Amtsenthebung eines deutschen Pastors in Oberschlesien

Am Sonntag ereignete sich die erste Amtsenthebung eines deutschen evangelischen Pastors auf Grund des vorläufigen Gesetzes über die unierten evangelische Kirche in Oberschlesien. Es handelt sich um Pastor Werner Koderisch, den Seelsorger der evangelischen Gemeinde in Schwientochlowitz, der sich, wie die „Kattowitzer Zeitung“ feststellt, in der kurzen Zeit seines dortigen Wirkens die Liebe und das Vertrauen der überwiegenden Mehrheit seiner Gemeinde erworben hat.

## Serie von Großveranstaltungen des Polenbundes

Wie wir bereits gestern mitteilten, zeigt der Polenbund in Deutschland zur Zeit eine sehr starke Aktivität. In einem Aufruf des Obersten Rates des Polenbundes werden die Polen in Deutschland in der nächsten Zeit zu folgenden großen Veranstaltungen aufgerufen:

- 1.) Am 3. Dezember 1937 außerordentliche Versammlung des Obersten Rates des Polenbundes aus Anlaß des Gründungstages;
- 2.) am 15. Dezember 1937 in Berlin Hauptversammlung des Polenbundes;
- 3.) am 2. Januar 1938 Gebietstagung für Westfalen und das Rheinland;
- 4.) am 6. Januar 1938 Gebietstagung für Schlesien und Ratibor;
- 5.) am 16. Januar Gebietstagung für Ostpreußen in Allenstein;
- 6.) am 30. Januar Gebietstagung für Mitteldeutschland in Berlin;
- 7.) am 13. Februar Gebietstagung für die Polen aus den Grenzbezirken;

8.) am 27. Februar Delegiertentagung der polnischen Jugend in Berlin;

9.) am 6. März allgemeiner Kongreß der Polen in Deutschland in der Reichshauptstadt. Weiter fordert der Polenbund dazu auf, in der Zeit vom 3. Dezember 1937 bis zum 6. März 1938 lokale Feierlichkeiten in den einzelnen Untergliederungen des Polenbundes zu veranstalten. Der Oberste Rat des Polenbundes stelle mit besonderer Betonung fest, so heißt es dann weiter, daß die Würdigung der 15jährigen Arbeit der polnischen Bevölkerung im Reiche sich nicht allein durch Feierlichkeiten ausdrücken solle, sondern vor allem durch eine verstärkte Arbeit!

## Nur acht Memelländer freigelassen

Kowno, 23. November. Der litauische Staatspräsident hat aus Anlaß des 19. Jahrestages der litauischen Armee, der am 23. November begangen wird, einer Anzahl politischer Gefangener, die von dem Kriegsgericht verurteilt worden waren, die Strafe erlassen. Darunter befinden sich acht Memelländer, die in dem großen Kriegsgerichtsprozeß des Jahres 1935 zu langjährigen Zuchthausstrafen verurteilt worden waren. Es handelt sich dabei um Kurt Haak, der zu zehn Jahren Zuchthaus und Beischlagnahme des Vermögens verurteilt war, William Seidler, Willi Lemke, Kurt Labuschies (acht Jahre Zuchthaus und Beischlagnahme des Vermögens), Dr. Herbert Böttcher (acht Jahre Zuchthaus), Franz Ulrich, Wilhelm Luttkus (sechs Jahre Zuchthaus und Beischlagnahme des Vermögens) sowie Otto Brust (sechs Jahre Zuchthaus). Von den seinerzeit insgesamt 87 verurteilten Memelländern bleibende immer noch 18 in den Gefängnissen.

## Bolschewistischer Dampfer in die Luft geslogen

Paris, 23. November. Der spanisch-bolschewistische Dampfer „Cale Elcofauba“, der nach Valencia unterwegs war und angeblich eine Ladung „Zement“ an Bord hatte, ist siebzig Kilometer vor Valencia in die Luft geslogen. Die gesamte Besatzung kam dabei ums Leben. Man vermutet, daß das Schiff auf eine der Minen aufgelaufen ist, die den Hafen von Valencia abriegeln.

## Roter Bombenangriff auf Pamplona zurückgewiesen

San Sebastian, 23. November. Auch am Sonntag wieder verzweifte rotspanische Flieger Pamplona zu bombardieren, wurden jedoch durch eine sofort aufgestiegene Kette nationaler Jagdfighter und durch das Feuer der Abwehrgeschütze abgewehrt.

Nach Berichten von Überläufern vertraten die spanischen Bolschewisten darauf, daß die französische Hilfe durch Entsendung von Freiwilligen und Kriegsmaterial an der kata-

lanischen Grenze immer offener und in immer größerem Umfang durchgeführt werde.

## Herzog von Alba Vertreter Nationalspaniens in London

London, 23. November. Reuter meldet aus Salamanca, Radio Salamanca habe gestern abend folgende Meldung verbreitet: „Im Anschluß an einen Notenaustausch zwischen dem Foreign Office und Salamanca ist der Herzog von Alba zum amtlichen Vertreter des nationalen Spaniens in London ernannt worden.“

## Die Falangistenführerin beim Reichsjugendführer

Berlin, 22. November. Der Jugendführer des Deutschen Reiches, Baldur von Schirach, empfing am Montag die spanischen Falangistenführerinnen, die sich auf seine Einladung hin als Gäste seit einigen Monaten in Deutschland aufzuhalten, um die erzieherischen Einrichtungen des BdM kennenzulernen.

## Politische Nachrichten aus Polen

**Haussuchung in Warschauer Freimaurerloge.** Die Warschauer Polizei führte am Montag bei der jüdischen Freimaurerloge „Der Herd“ eine Haussuchung durch. Bereits eine flüchtige Überprüfung der vorgefundenen Akten und Mitgliederlisten an Ort und Stelle veranlaßte die Polizei, die Räume der Loge, die eine Filiale der Loge „Großer Osten“ ist, zu verriegeln.

**Prozeß Starzyński-Studnicki verlegt.** Der Prozeß Starzyński-Studnicki ist bis zum 29. November vertagt worden. Der Angeklagte Studnicki konnte am Freitag zur Verhandlung nicht erscheinen. Er hatte dem Gericht ein Schreiben unter Beifügung eines ärztlichen Attestes vorlegen lassen, in dem ihm infolge

Herzschwäche eine zehntägige Bettruhe verordnet worden ist. Daraufhin beschloß das Gericht die Veriegung.

## In Kürze

**Marshall Graziani an den Duce.** Der als Vizekönig von Afrika abberufene Marshall Graziani hat von Asmara aus an den Duce folgendes Telegramm gesandt. „Ich bin stolz darauf, unter Ihrem Befehl zur Eroberung und Befriedung des Imperiums Dienst getan zu haben. Ich danke Ihnen für das mir stets entgegengebrachte Vertrauen und die mir stets bewiesene Achtung, gegenüber denen ich weiß, niemals gefehlt zu haben. Heute und immer Ihr Gefolgsmann, Graziani.“

**Italienische Frontkämpfer in London.** In London traf am Montag nachmittag eine Abordnung des italienischen Frontkämpferverbands ein. Sie werden u. a. von König Georg empfangen werden.

# Unerhörliches Vertrauensverhältnis zwischen Deutschland und Ungarn

**Das ungarländische Deutschland festigt die Freundschaftsbande — Herzliche Trinksprüche auf einem Empfang für Daranyi und Kanya**

Berlin, 23. November. Der ungarische Ministerpräsident Daranyi und der ungarische Außenminister von Kanya statteten am Montag vormittag dem Reichsausßenminister Freiherrn von Neurath einen Besuch ab. Anschließend besuchte Ministerpräsident Daranyi, der bekanntlich zugleich den Posten eines ungarischen Ackerbauministers bekleidet, den Reichsnährungsminister Darre. Mittags waren die ungarischen Staatsmänner Gäste von Ministerpräsident Generaloberst Göring in Karinhall. Am Nachmittag stattete Reichsausßenminister Freiherr von Neurath dem ungarischen Ministerpräsidenten und dem ungarischen Außenminister einen Gegenbesuch ab. Anschließend besuchte Reichsminister Darre den ungarischen Ministerpräsidenten Daranyi.

Der Reichsminister des Auswärtigen und Frau von Neurath gaben abends im Haus des Reichspräsidenten dem Königlich-Ungarischen Ministerpräsidenten von Daranyi und Gattin, sowie dem Königlich-Ungarischen Außenminister von Kanya ein Essen, an dem auch zahlreiche andere hochgestellte Persönlichkeiten teilnahmen.

Der Reichsausßenminister brachte dabei einen Trinkspruch aus, in dem er u. a. sagte:

Die mannigfachen Bande unserer Beziehungen reichen bis weit in die Vergangenheit zurück. Von altersher war und ist das deutsche Volk der ritterlichen ungarischen Nation mit ihrer ruhmvollen Vergangenheit aufrichtig zugetan. Die Erinnerung an unsere über Jahrhunderte ausgedehnten, für die europäische Kultur geführten gemeinsamen Kämpfe, sowie der Glaube an unsere festgeschiene Schicksalsgemeinschaft ist in allen Schichten des deutschen Volkes stets lebendig.

Deutschland und Ungarn haben schwere Jahre hinter sich, Jahre bitterster Prüfung und mühsamen Wiederaufbaues. Mit wärmer Sympathie begleitet das im Dritten Reich geeinte deutsche Volk den kraftvollen Aufstieg, auf dem die ungarische Nation begriffen ist.

In unserer Freundschaft werden, davon bin ich überzeugt, so wie bisher auch in Zukunft die in Ungarn seit vielen Generationen ansässigen deutschen Siedler beitragen, die ihrem deutschen Volksstum in alter Anhänglichkeit verbunden und doch längst treue ungarische Staatsangehörige geworden sind.

Unsere Regierungen stehen fest zusammen. Ihr unerschütterliches Vertrauensverhältnis ist eine Gewähr für unsere politische Zukunft. Unser Blick bleibt gerichtet auf die unveräußerlichen Lebensrechte unserer Länder, und damit zugleich auf

das hohe Ziel eines wahren vernunftgemäßen Friedens in Europa.

In diesem Sinne erhebe ich mein Glas und leere es auf die Gesundheit seiner Durchlaucht, des Herrn Reichsverwesers, sowie auf das Wohlergehen unserer hochwillkommenen ungarischen Gäste und auf das Glück und Gedeihen des ungarischen Volkes.

Der Königlich ungarische Ministerpräsident erwiderte u. a.:

Zwei Tage erst weilen wir auf dem gastfreundlichen Boden Deutschlands, aber, dank der liebenswürdigen und umsichtigen Führung, haben wir in dieser verhältnismäßig kurzen Spanne Zeit vieles gesehen und vieles erlebt. So mannigfaltig auch die verschiedenen Eindrücke waren, die wir in diesen Tagen gesammelt haben, in unseren Augen sind sie alle verbunden durch die austro-tirolische Bewunderung, mit welcher wir das hirreisende Lebensempfinden eines großen, von seinen Fesseln endlich befreiten Volkes betrachtet und gewürdig haben.

Deutschland ist vor langen Jahren das Land der Dichter und Denker genannt worden. In einer späten Epoche wurde es

die Heimat des technischen und materiellen Fortschrittes. Nun ist es aber zu einer großen, geschichtlich bedeutsamen Synthese gekommen, die alle lebendigen Kräfte des Volkes unter dem Banner der nationalen Ehre und der sozialen Gerechtigkeit zusammenfassend, zur Anrichtung des Dritten Reiches geführt hat.

Sie haben, Herr Reichsausßenminister, die Jahrhunderte alten Beziehungen unserer Länder und die deutsch-ungarische Schicksalsgemeinschaft zur Sprache gebracht und gleichzeitig auf die historisch wichtige Rolle der in Ungarn ansässigen, ihrem neuen Vaterlandentreuer gebenen deutschen Siedlergenerationen hingewiesen.

Diese geschichtlichen Tatsachen sind mit wohl bekannt und es erfüllt mich mit Stolz und Genugtuung, daß mein Vaterland durch eine alterpropte und bewährte, auf der einzigen verlässlichen Grundlage der gemeinsamen Interessen beruhende Freundschaft mit dem großen Deutschen Reich verbunden ist. Diese Freundschaft hat seit jeher dem Frieden dient, wurde durch das Stahl- und Feuer-

bad des Weltkrieges nur gestift und — obgleich beide Völker viel Ungerechtigkeit erleiden mußten — soll sie auch weiterhin diesem friedlichen Ziele gewidmet bleiben. Im Bewußtsein unserer gerechten Sache wollen wir uns daher auch in der Zukunft für die Grundsätze des wahren und wirklichen Friedens einzusetzen.

Die Budapester Abendblätter veröffentlichten eine Erklärung, die der Ministerpräsident Daranyi den anlässlich seines Besuches in Berlin eingetroffenen ungarischen Pressevertretern abgab. Darin betont der ungarische Ministerpräsident, seine Ankunft in Berlin erfülle ihn mit ganz besonderer Freude. Schon auf der Fahrt durch Deutschland habe er die besten Eindrücke von dem pulsierenden Leben gewonnen, das Deutschland heute erfülle. Sein offizieller Besuch der Reichsregierung sei eine nennenswerte Bestätigung der zwischen Ungarn und dem Deutschen Reich bestehenden freundlichen Beziehungen.

Der Besuch erfolge auf Einladung des Ministerpräsidenten Generaloberst Göring, des Reichsausßenministers von Neurath und des Reichskriegsministers Generalfeldmarschall von Blomberg. Nach Abschluß des offiziellen Besuches am 25. November werde er noch zwei Tage zwecks Besichtigung einer Reihe von landwirtschaftlichen Einrichtungen in Deutschland verbleiben und voraussichtlich am kommenden Sonntag mit Außenminister von Kanya nach Budapest zurückkehren. Als Ackerbauminister interessierten ihn besonders die verschiedenartigen Versuche, die von deutscher Seite zur Entwicklung der Landwirtschaft unternommen würden. Der Staatssekretär des ungarischen Landwirtschaftsministeriums Marschall sei gleichfalls in Berlin eingetroffen, da ein Teil der mit der deutschen Regierung geführten Besprechungen wirtschaftlicher Natur sei. Auf wirtschaftlichem und handelspolitischem Gebiet bestehé zwischen Deutschland und Ungarn ein Abkommen, das sich durchaus bewährt habe und das von Zeit zu Zeit von Regierungsausschüssen auf seine Wirksamkeit hin geprüft werde. In den jetzt beginnenden Besprechungen werde der weitere Ausbau dieses Abkommens erörtert werden.

Ministerpräsident Daranyi erklärte dann, sein Besuch sei der erste amtliche Besuch eines ungarischen Ministerpräsidenten im Dritten Reich. Der Besuch des verstorbenen Ministerpräsidenten Gömbös in Deutschland habe seinerzeit nur einen halbamtlichen Charakter getragen. Ungarn sei mit Deutschland durch enge freundschaftliche Beziehungen verbunden. Es sei daher selbstverständlich, daß in den Berliner Besprechungen sämtliche beiden Länder berührende Fragen zur Erörterung gelangen würden. Er persönlich sei seit 1923 nicht mehr in Deutschland gewesen. Umso größere Freude bereite es ihm, daß sein gegenwärtiger offizieller Besuch ihm die Gelegenheit biete, das Dritte Reich näher kennenzulernen.

## China verzweifelt an der Brüsseler Konferenz

**Vertagung hilft wieder aus der Verlegenheit**

Brüssel, 23. November. Die Ostasiakonferenz ist Montag nachmittag um 5 Uhr zu ihrer vorgehenden Sitzung zusammengetreten, um den Entwurf einer gemeinsamen Abschlusserklärung zu prüfen. Der chinesische Delegierte Wellington Koo übte an diesem Entwurf in längeren Ausführungen scharfe Kritik. Er erklärte, aus einer ersten Prüfung ihres Inhalts ergebe sich, daß sie nichts anderes als eine neue Betonung gewisser allgemeiner Grundsätze enthalte. Sie sage aber nichts von einer gemeinsamen Haltung, die die Vertreter der Mächte anzunehmen gebachten, noch sei irgendwie Hinweis vorhanden auf gewisse praktische Schritte, wie sie der chinesische Vertreter angelegt habe. Die chinesische Delegation, so erklärte Wellington Koo zum Schlus, werde bei ihrer Regierung endgültige Anweisungen einholen und behalte sich inzwischen das Recht vor, Änderungen vorzuschlagen.

An die Erklärungen des chinesischen Vertreters schloß sich eine zweistündige Aussprache an, in der ja alle Delegierten das Wort ergripen, ohne jedoch zu den Fragen Wellington Koos Stellung zu nehmen. Es wurden eine große Anzahl von Abänderungen an dem Entwurf des Schlussberichts vorgenommen, die im Laufe des Dienstags dem Präsidenten der Konferenz schriftlich eingereicht werden sollen.

Die Konferenz wird am Mittwoch nachmittag eine neue Sitzung abhalten. Da bis dahin auch die Stellungnahme der Nanking-Regierung vorliegen dürfte, rechnet man damit, daß die Konferenz am Mittwoch abgeschlossen werden kann. Der Bericht sieht einen Abschluß in

Form einer Vertagung vor, so daß jederzeit eine Einberufung der Konferenz ohne besondere Formalitäten möglich sein würde. Diese Bestimmung wird jedoch allgemein als rein theoretisch betrachtet.

Tokio, 23. November. In einer Betrachtung zur außenpolitischen Lage kommt die Nachrichtenagentur Domini zu dem Schluß, daß der gegenwärtige Konflikt mit China bis zum Ende durchgefädigt werden müsse. Entscheidend dafür sei vor allem auch die Absicht Moskaus, den Konflikt mit allen Mitteln zu verlängern und Japan zu schwächen und dann auch die Bolschewisierung Japans zu versuchen. Japans Haltung gegenüber der Frage einer Vermittlung durch dritte Mächte sei unverändert. Ein Beweis dafür sei die Einrichtung des japanischen Hauptquartiers.

### Brüsseler Konferenz „an Gleichgültigkeit gestorben“

Paris, 23. November. Die heutige Pariser Morgenpost sieht sich gezwungen, den Misserfolg der Brüsseler Konferenz festzustellen. Der Außenpolitischer der „Epope“ schreibt, die Konferenz sei tot. Sie sei an Gleichgültigkeit gestorben, denn weder Delbos noch Eden oder Briand-Finkelstein hätten es für notwendig erachtet, den letzten Augenblicken beizuhören. Vielleicht werde man es erleben, daß in einiger Zeit irgend jemand die Rückverweisung der Angelegenheit an den Dreiu und zwanzigsten Ausschuß des Völkerbundes fordern werde. Aber auch da würden keine Maßnahmen ergriffen werden.

## Eichendorff in Silberhammer

Von Wolfgang Federer

Am 26. November d. J. jährt sich zum 80. Mal der Todestag des Dichters Joseph v. Eichendorff.

Sp. Als sich vor einem halben Jahrzehnt der Todestag Josephs v. Eichendorff zum fünfundsechzigsten Male jährt, wurde an dem alten Gutshaus Silberhammer bei Danzig-Langfuhr eine marmorene Tafel angebracht und feierlich geweiht, welche die Erinnerung an den dortigen Aufenthalt des schlesischen Dichters „der scheidenden Romantik jungen Sohn“, wachhalten und vertiefen sollte.

Nicht nur die Tatsache der Anbringung einer solchen Tafel, die in goldenen Lettern auf marmornem Grunde die Worte trägt „Hier wohnte Joseph Freiherr v. Eichendorff in den Jahren 1821/25. Zum 26. November 1932“ — daß diese schlichte Tafel aus eigenem Antrieb und aus eigenen Mitteln von der Leitung und dem Personal der staatlichen Fürsorgeanstalt, die seit einer Reihe von Jahren in dem Gutshaus Silberhammer untergebracht ist, errichtet wurde.

Was dies bedeutet, darüber sollte man einmal nachsinnen. Da sind Menschen, Beamte, Angestellte, gebunden an einen schweren, nüchternen, austreibenden und viele Illusionen gründlich zerstörenden Beruf. Menschen, die man abgestumpft wähnt durch den täglichen Umgang mit geistig kranken, für das gesunde Volkstum für immer verloren. Viele von ihnen werden nur selten die Ruhe finden und die Lust, in ihrer freien Zeit ein Buch zur Hand zu nehmen. Aber sie wissen: hier hat einmal Eichendorff gelebt, der Sänger und Lobsprecher des deutschen Waldes, der schönen deutschen Erde, wie sie sich darbietet mit Wiese und Feld und Moor und Wind, mit harrendem Wind und fachte dahinterliegenden Wollen. Daran denken sie, ja, und da nun ein Jahrzehnt den schönen und ersehnten Anlaß gibt, spendet jeder, opfert jeder ein Scherlein — ob groß oder klein, darauf kommt es ja wahrlich nicht an — und diese Gabe ist sehr Eichendorff noch heute lebendig ist hier im hohen deutschen Lorden, wie sehr man ihn liebt.

Eine Geste nur? Nein — eine Tat. Ehrfürchtig-dankbarer Gruß an einen Toten, dem dieses Danzig, die so sehr deutsche Stadt, das wohl schönste aller Gedichte verdankt, die je ihren Zauber, ihre Süße und ihre Trauer geschildert: „Dunkle Giebel, hohe Fenster, Türme tief aus Nebeln sehr...“ Das wiegt mehr, als wenn etwa die Schlesier in Danzig, ein reichlich halbes Jahrhundert vorher, an dem Hause Brothkengasse 43 (an der Ecke Pfaffengasse) eine ähnliche Tafel aus schlechtem Marmor anbringen ließen, die daran erinnern soll, daß Eichendorff in diesem Hause während seines zweiten Aufenthalts (1843 bis 1846) längere Jahre gewohnt hat. Sie, die Schlesier, waren dem Dichter ja ohnehin durch die Gemeinsamkeit der Heimat verbunden — aus dem Gesicht in Silberhammer sprach die umfassendste, größere Gemeinsamkeit der deutschen Landschaft, der deutschen Seele, der deutschen Sprache.

Es war der Beamte Eichendorff, der noch jugendliche Regierungs- und Schulrat, der als Nachfolger des Konistorialrats Matthy an den Weißelstrand, an die Ostseeküste verschlagen wurde. Aber es war der Dichter Eichendorff, der hier Wurzel fasste, der diese Stadt und dieses Land so innig lieben lernte, daß seine Verbindung mit dem Nordosten Preußens in all den folgenden Jahren und Jahrzehnten nie mehr ganz abbrach.

Dabei mag der Kreis verständnisvoller Menschen, der Freundeskreis, der ihm alsbald zuwuchs, eine nicht unerhebliche Rolle gespielt haben. Nicht zuletzt etwa der Umstand, daß er in dem damaligen Oberpräsidenten Theodor von Schön einen Vorgänger fand, der alles anderes war als ein trocken alter Mann und Paragraphentreiter, vielmehr eine alte Kunst, edler Dichtung weit und herzlich aufgeschlossene Natur, die den vorzüglichsten Beamten wohl zu schätzen wußte, sich aber vielleicht mehr noch zu dem Dichter und Sänger hingezogen fühlte.

Ausschlaggebender freilich für die innere Einstellung Eichendorffs zu seinem neuen Betätigungsfelde dürfte etwas anderes gewesen sein. Der Dichter kam aus der schlesischen Heimatlandschaft, der er mit allen Fasern seines Seins verhaftet war, in eine Landschaft hinein, die ihn auf Schritt und Tritt an sein verlorenes Jugendparadies erinnerte. Hier wie dort gab es weiträumige, urale Wälder, sanft geschwungene Hügelketten, die offene Gebände überzonte Ebenen, wo auf fruchtbarem Acker goldenes Korn wogte, das Murmeln von Quellen und vielgewundenen Bachläufen und den zärtlich-schwelenden Teich des Mooses.

Eine solche Landschaft mußte unmittelbar an das Herz unseres Dichters, dieses „Ersälters der Romantik“, röhren; es war seine Landschaft, er brauchte sie nicht zu erobern, er trug sie schon als unverlierbaren Besitz in seinem Herzen. Fremd hier, war er doch nicht in der Fremde, es bedurfte keines

Umwegs, keines schwierigen Akklimatisationsprozesses, um hier Wurzel zu schlagen. Er kam hierher, nach Danzig, schen gewiß noch zuerst und ein wenig besorgt und bang. Und siehe: diese Erde, schön und süß und feierlich, warf sich an sein zagendes Herz wie eine Geliebte. Umfang ihr, und ganz, mit dem Rauhjäger der Wälder, mit dem Klappern der Mühlräder, die jeden Wasserlauf begleiteten, mit dem dumpfen Pochen und hellen Läuten des ruhigen Eisenhammers, in dem nicht minder ruhige, schwarze Geleben blinrende Pfugshäxen schmiedeten. Und mit dem heiter aufglänzenden Auge, dem strahlenden Spiegel kleiner, schimmernder Seen auch.

Eichendorff hat die Schönheit dieser Erde erlebt und in sich hineingetrunknen wie kaum einer der geborenen Danziger. Daß ihm ein gütiges Geschick diese Möglichkeit gab, dankte er eigentlich einem Zufall. Sein Vorgesetzter Theodor von Schön war eng befreundet mit dem Grafen Fabian zu Dohna, und letzterer, der den Dichter durch den Oberpräsidenten kennen und gewiß auch schätzen lernte, neigte Eichendorff sein schönes, altes Gutshaus Silberhammer, weit draußen, vor den Toren der Stadt, jenseits Langfuhrs, zur Verfügung.

Hier nun, außerhalb der steinbefügten Mauern Danzigs, wohnte der Dichter während der nächsten Jahre. Mit dem Herzen ganz direkt am größeren Herzen der Erde. Von seinem Zimmer aus sah er in die grünen Wipfel der Bäume, jeder Windhauch trug den süßen Atem des Waldes durch die geöffneten Fenster hinein, und das Rauschen des nahe vorbeifließenden Bachs begleitete ihn nachts bis in das Land seiner Träume.

In diesem Hause, in dieser herrlichen Umgebung, die sich Eichendorff bei vielen Wanderungen über die bewaldeten Hügelketten, die nördlichen Ausläufer des uralten-baltischen Höhenzuges, von Mal zu Mal immer mehr erschloß, entstand die Hülle seines unsterblichen Buches „Aus dem Leben eines Taugenichts“. Entstand, diesem Werk einverlebt, eines der schönsten und deutshesten aller Wanderlieder, „Wem Gott will rechte Gunst erweisen, den sieht er in die weite Welt...“

Oft und oft ist Eichendorff, wie wir es heute wissen, als rüstiger Fußgänger von Silberhammer zu dem nur ein paar Kilometer entfernten Marktstädtchen Orlitz gepilgert, wo er in dem Schloß bei dem damaligen Abt des dortigen Cistercienserklösters und Fürstbischofs von Ermland Fürst Joseph von Hohenzollern gastliche und freundliche Aufnahme fand. Der geistliche Würdenträger und Abkömmling eines alten Geschlechts war dem jugendlichen Regierungsrat herzlich zugetan, und uns heutigen ist eine Neuerung von ihm überliefert, in der er Eichendorff als einen „der ge... und gemütvollsten Men-

# Neuer Sieg der deutschen Luftfahrt

Heinkel-Flugzeug erobert drei neue Weltrekorde für Deutschland

Berlin, 22. November. Nachdem erst vor wenigen Tagen ein Messerschmitt-Flugzeug der Bayerischen Flugzeugwerke den Geschwindigkeits-Weltrekord für Landflugzeuge mit 611 Stundenkilometer in deutschen Besitz gebracht hat, konnte die deutsche Luftfahrt erneut einen stolzen Sieg erringen.

Die Heinkel-Flugzeugwerke griffen am Montag mit einer zweimotorigen Landmaschine die Geschwindigkeitsrekorde über die 1000-Kilometer-Strecke erfolgreich an. Unter Führung von Flugkapitän Mutschke, dem Chef-piloten der Heinkelwerke, und Flugzeugführer Dieteler legte das Flugzeug, welches mit zwei Daimler-Benz-Motoren DB 600 ausgerüstet ist, mit einer Nutzlast von 1000 Kilogramm die für den Rekordflug festgelegte Strecke Hamburg-Stolp-Hamburg in einer Zeit von 1 Std. 58 Min. zurück und erzielte damit eine Durchschnittsgeschwindigkeit von 504,09 Stundenkilometer. Mit dieser Leistung fielen gleichzeitig drei Weltrekorde an Deutschland, denn die ausgezeichnete Leistung des mit 1000 Kilogramm Nutzlast beladenen Heinkel-Flugzeuges verbesserte mit diesem Flug auch die bestehenden Rekorde für den Flug mit 500 Kilogramm Nutzlast sowie ohne Nutzlast.

Drei Tatsachen zeichnen den neuen deutschen Weltrekord besonders aus. Einmal, daß das Heinkel-Flugzeug mit 1000 Kilogramm Nutzlast über die 1000-kilometer-Strecke noch wesentlich schneller war als der bisherige Rekordhalter über die gleiche Strecke ohne jede Nutzlast, zweitens, daß es sich nicht um eine Überholung verhältnismäßig alter Rekorde handelt, sondern daß diese erst in jüngster Zeit aufgestellt wurden, und schließlich, daß mit diesem Fluge eine sehr erhebliche Steigerung erreicht wurde.

Die bisherigen Rekorde über 1000 Kilometer mit 500 und 1000 Kilogramm Nutzlast wurden erst im Juli dieses Jahres von Bruno Mussolini, dem Sohn des Duce, und Colonel Biseo auf einer dreimotorigen Savoia Marchetti S 79 mit einem Stundendurchschnitt von 423 Kilometer erzielt. Diese Leistung wurde durch das Heinkel-Flugzeug um 81 Kilometer je Stunde überboten. Den Rekord über 1000 Kilometer ohne Nutzlast hielt seit April dieses Jahres der Italiener Niclot auf der zweimotorigen Breda 88 mit 475 Stundenkilometer. Selbst dieser Rekord wurde um nicht weniger als 29 Stundenkilometer verbessert.

Der Rekordflug und seine Vorbereitungen gingen unter Aufsicht der von der Fédération aéronautique internationale vereidigten Sportzeugen des Aero-Clubs von Deutschland vonstatten.

Die internationalen Bestimmungen schreiben die Durchführung des Fluges in geschlossener Bahn vor, d. h. Anfliegen eines auf halber Strecke liegenden Punktes und Rückkehr zum Ausgangspunkt. Damit wird eine Erhöhung der Geschwindigkeit durch Windeinfluß ausgeschlossen. Die Strecke, die von Hamburg über Schwerin i. Mekl. und die Swine-

mündung nach Stolp in Pommern führte, wurde vom Reichsamt für Landesaufnahmen vermessen. Nachdem die auf dem Startplatz versammelten Sachverständigen die Übereinstimmung des Flugzeuges mit den Meldungen geprüft und den in Form von eingeschämtem Blei mitgeführten Ballast plombiert hatten, erfolgte um 12.03 Uhr der Start. Als aus Stolp die Meldung eintraf, daß die Maschine die Wende marken vorschriftsmäßig überstiegen und zum Rückflug gewendet habe, steigerte sich die Spannung auf dem Hamburger Flugplatz mit jeder Minute, bis schließlich ein fernes Brummen die glückliche Rückkehr der Maschine anzeigen. Mit rasender Ge-

schwindigkeit überslog sie nach einer Flugzeit von 1 Std. 58,5 Minuten die Ziellinie.

Die erlogenen Leistungen wurden sofort durch den Aero-Club von Deutschland der FAI zur Anerkennung gemeldet, die in kürzerer Zeit erfolgen dürfte, da alle erforderlichen Bedingungen für die Anerkennung der Leistung als internationale Rekorde erfüllt wurden.

Der Reichsminister der Luftfahrt, Generaloberst Göring, hat den Heinkel-Flugzeugwerken und Daimler-Benz folgende Anerkennung für ihre ausgezeichnete Leistung zugeschenkt: „Zu dem stolzen Erfolg, den Sie und Ihre Mitarbeiter durch Ihre zielbewußte und gründliche Entwicklungswerkstatt errungen haben, beglückwünsche ich Sie aufs herzlichste. Sie haben mit der Erringung der neuen drei Weltrekorde sich um die Gestaltung der deutschen Luftfahrt in hervorragender Weise verdient gemacht.“

Ich spreche Ihnen und Ihrer Gesellschaft meine bestendige Anerkennung für diese Leistung aus.“

großer Schaden angerichtet. Auch zahlreiche Schweine sind ertrunken. Unter einem einstürzenden Haus wurde ein sechzigjähriger Mann begraben. Sonst sind keine Menschenleben zu beklagen, auch nicht in der Fischerei und Schiffahrt, die ebenfalls beträchtliche Schäden erlitten.

Die Gattin des Staatspräsidenten General Carmona suchte das Katastrophengebiet auf und sorgte für Abhilfe der ärgsten Schäden.

## Schneesturm verursacht Eisenbahnmünglück

New York, 22. November. In der Nähe von Bluefield (Westvirginia) ereignete sich bei einem Schneesturm ein schweres Eisenbahnunglück. In einer Kurve entgleisten mehrere Personen- und Gepäckwagen; ein Personenwagen, der vor allem mit Frauen und Kindern besetzt war, stürzte die Böschung hinab und schlug um. Dabei wurde eine Person getötet und eine große Anzahl, nämlich 57, verletzt. Es wurden mehrere Personen in hoffnungslosem Zustand ins Krankenhaus eingeliefert.

## Zwei Tote auf Königin-Luisa-Grube geborgen

Hindenburg, 22. November. Die langwierigen Arbeiten zur Bergung der sechs Opfer des schweren Gebirgssturzes auf dem Ostfeld der Königin-Luisa-Grube, der einen langen Abbaupfeiler zum Einsturz brachte, haben am Montag zur Bergung der ersten beiden Toten geführt. Gegen 4 Uhr morgens stiehen die Bergungsleute auf den Leichnam des 34-Jährigen Fördermannes Viktor Pietruschka, einige Zeit später wurden auch die sterblichen Überreste des 51-jährigen Hauers Wilhelm Danzyk freigelegt. Die beiden Toten waren Familienväter. Die Bergungsarbeiten werden planmäßig fortgesetzt.

## Verdienstkreuz für Ehrlichkeit

Von der Zivilkanzlei des Staatspräsidenten ist dem Warschauer Taxichauffeur Jan Podskrob mitgeteilt worden, daß ihm das Verdienstkreuz für Ehrlichkeit verliehen wird. Im Jahre 1936 versuchte er, die Kasse in der Kultur- und Bildungsabteilung der Stadtverwaltung zu sprengen. Es gelang ihm aber diesmal nicht, so daß er nur eine Schreibmaschine mitnahm. Im Städtischen Kino stahl er aus der Kabine des Operateurs einige Objekte. Aus dem Lokal der Feuerwehr hatte er für seine Sammlung einige Gasmasken, ärztliche Geräte und Autouhren entwendet.

Während der Untersuchung erklärte der „Leidenschaftliche Sammler“, der an ganz gefährlicher Kleptomanie zu leiden scheint, daß er lediglich aus Liebhaberei Diebstahl betrieben habe. Der merkwürdige Sammler wurde unter ärztliche Beobachtung gestellt.

## Explosion einer Petroleumlampe

Budapest, 22. November. Im Komitat Zala wurden vier Personen, darunter zwei Knaben im Alter von 6 und 12 Jahren, durch die Explosion einer Petroleumlampe lebensgefährlich verletzt. Drei der Verletzten sind im Laufe des Montags ihren sichtbaren Brandwunden erlegen. Das vierte Opfer, ein sechsjähriger Knabe, liegt im hoffnungslosen Zustand barnieder.

## Nach den Wolkenbrüchen in Mittelporugal

Lissabon, 22. November. Bei dem schweren Unwetter und den Wolkenbrüchen, die ganz Mittelporugal heimsuchten, wurden vor allem in der fruchtbaren Tejo-Niederung weite Flächen überschwemmt und viele Straßen und Häuser zerstört. Durch die Zerstörung der jungen Saaten wurde außerordentlich

Die Warschauer Polizei brachte die Bettlerin Uniela Bacharska zur Kontrolle. Als diese ihre Lumpenkleidung ablegen mußte, wurden in derselben ein Postsparkassenbuch über 3500 Zloty, staatliche Obligationen für 2500 Zloty, 140 Zloty in Banknoten, 650 Zloty Hartgeld in einer Büchse, Diskontwechsel auf mehrere Tausend Zloty sowie eine nach Paris adressierte Postanweisung gefunden. Es stellte sich heraus, daß die Bettlerin Wechsel diskontierte.

## Bettlerin diskontiert Wechsel

Die Warschauer Polizei brachte die Bettlerin Uniela Bacharska zur Kontrolle. Als diese ihre Lumpenkleidung ablegen mußte, wurden in derselben ein Postsparkassenbuch über 3500 Zloty, staatliche Obligationen für 2500 Zloty, 140 Zloty in Banknoten, 650 Zloty Hartgeld in einer Büchse, Diskontwechsel auf mehrere Tausend Zloty sowie eine nach Paris adressierte Postanweisung gefunden. Es stellte sich heraus, daß die Bettlerin Wechsel diskontierte.

## Groß-Razzia gegen Rauschgifthändler

New York, 22. November. Die Beamten des Bundesbüros zur Unterdrückung gelegentlich Rauschgifthandels unternahmen dieser Tage nichts gleichzeitig im Chinesenviertel von New York, Chicago, San Francisco und anderen Städten große Razzien. Als Erfolg des Kesseltreibens wird die Sprengung von drei großen Rauschgiftkarrenen mitgeteilt, die das ganze Land umspannen; darunter war ein chinesisches. Der Jahresabsatz dieser Karren betrug 500 bis 750 000 Dollar. Das Kesseltreiben fand sowohl in den dumpfen Opiumhöhlen der Chinesenstadt als auch in vornehm eingerichteten Chinesenclubs, in Privatwohnungen und Restaurants statt. Zahlreiche Personen wurden verhaftet, darunter 17 Importeure und Großhändler.

schen und ausgezeichneten Dichter“ bezeichnet und schließlich erklärt: „Er ist mein Freund und bester Umgang allhier.“

Noch aus einem anderen Grunde mag sich im übrigen unser Dichter in Oliva bei seinem Freunde besonders wohl gefühlt haben. War nämlich die Landschaft, die sich zwischen Langfuhr und Oliva dehnte, der seiner schlechten Heimat in beglückendem Maße ähnlich, so erinnert das äbtliche Schloß zwischen 1754 und 1766 — im bereits ausklingenden Rokoko — von dem kunstvollen Abt Hyazinth Rybník erbaut, zum wenigsten in seiner Südfront auf erstaunliche Weise an das Schloß Lubowitz bei Ratibor, Eichendorffs Geburtsstätte, wie es uns ein Aquarell von Straub übermittelt.

So also durfte Eichendorff sich wohl heimisch fühlen in seinem Danziger Tätigkeitsgebiet, in dieser Stadt, in der er zwei Jahrzehnte später noch einmal einige Jahr verbrachte. Die Gefühle, die er Danzig und seiner Umgebung entgebracht, hat ihm Mitwelt und Nachwelt im gleichen Maße erwidert und gedankt. Danzigs Bevölkerung betrachtet den Schlesier Eichendorff noch heute ganz als einen der Ihrigen, und die Erinnerung an seine Danziger Zeit ist noch heute in erstaunlicher Weise wach und lebendig. So ist zwar die vom Oberpräsidenten von Schön 1827 ins Leben gerufene „Gemeinschaft für Männervolksmusik“, die ihre Tätigkeit mit Eichendorffs vertonten Liedern begann, später eingegangen; doch die von Eichendorffs Freunde, dem Archidiakonus von St. Marien Th. A. Kniwell, begründete Danziger Liedertafel, der Eichendorffs zahlreiche Lieder widmete, noch in späterer Zeit, besteht heute noch und ist eine rührige und ehrliebende Pflegerin und Hüterin jenes Schatzes, durch dessen Bereicherung gerade Eichendorff sich das Herz seines Volkes unverlierbar erobert hat: des deutschen Liedes.

## Kunst und Wissenschaft

Der Tag der deutschen Hausmusik. Der Tag, der deutschen Hausmusik hat nicht die Aufgabe, große Menschenmassen zu musikalischen Darbietungen zu vereinen, er will die die Kunst der Musik im beinlichsten Kreise des Hauses, der Familie zur Geltung bringen. In diesem Geiste veranstalten Reichsminister Dr. Fried und Frau Fried in ihrem geselligen Heim nun schon seit mehreren Jahren Hauskonzerte, die jeweils am Tage der deutschen Hausmusik stattfinden und seine künstlerische und gesellschaftliche Krönung in Berlin bedeuten.

Auch diesmal hatten der Reichsinnenminister und seine Gattin Männer von Partei und Staat, Künstler und Gelehrte, Freunde und Bekannte in ihr Haus eingeladen. Frau Pro-

fessor Elly Ney spielte klassische und romantische Klavierkompositionen, Kammerängerin Emmy Leisner und die Kammeränger Rudolf Boekelmann von der Berliner Staatsoper und Walther Ludwig vom Deutschen Opernhaus sangen, von Professor Michael Rauchense am Flügel begleitet, Lieder von Brahms, Schubert und Liszt.

Oesterreich ehrt den 75jährigen Gerhart Hauptmann. Der Unterrichtsminister Dr. Pernter hat an Gerhart Hauptmann aus Anlaß seines 75. Geburtstages ein Glückwunschtelegramm gerichtet. Das Wiener Burgtheater ehrt den Dichter durch eine Wiedereinstudierung seines Märchenspiels „Verfunkene Glöck“.

Erfolgreiches Gastspiel eines deutschen Dirigenten und Komponisten in Budapest. Dieser Woche dirigierte Generalmusikdirektor Dr. Wartitsch im Rahmen eines repräsentativen Konzerts des ungarischen Rundfunks das Kgl. Ungarische Opernhaus-Orchester in Budapest. Außer Max Regers Mozart-Variationen brachte der deutsche Gaftdirigent ein eigenes Orchesterwerk „Partita“ zu Gehör. Das Rundfunkkonzert Dr. Wartitsch wurde auch in führenden Kreisen der ungarischen Musikwelt mit Interesse aufgenommen.

Deutsches Streichquartett in Rumänien erfolgreich. Das erste fürzlich mit dem Musikpreis der Reichshauptstadt ausgezeichnete Jefse-Quartett brachte auf einer Konzertreise durch Rumänien neben klassischen Werken zeitgenössische Kammermusik von Max Donisch, Paul Graener und Heinrich Kaminski zur Aufführung. Die Leistungen des Quartetts fanden den vollen Beifall der auslanddeutschen Siebenbürger und Banater Volksgenossen und der rumänischen Zuhörer.

Der große Erfolg führte in verschiedenen Städten zu Wiederholungen für das nächste Jahr und veranlaßte deutsche, österreichische und rumänische Diplomaten, die Künstler zu Hause einzuladen.

Das erste staatliche Operettentheater in Deutschland. Nach dem Anordnung des Führers zurückgehenden, in der kurzen Zeit von nur vier Monaten durchgeföhrten großzügigen Umbau des Gärtnertplatz-Theaters hat nun München eine baulich und technisch vollkommen neuzeitliche Operettenbühne, die als das erste staatlich geleitete Operettentheater Deutschlands der Stadt der deutschen Kunst würdig ist.

Zur Eröffnungsvorstellung am Sonnabend abend mit der unsterblichen Operette „Die Fledermaus“ von Johann Strauß in dem neugestalteten Hause waren die Ränge und die Bühne mit Blumengewinden festlich geschmückt. In Anwesenheit des Führers und seines Stellvertreters Rudolf Heß gestaltete

sich die Aufführung zu einem Ereignis der Münchener Theatergeschichte.

Mit dem Führer, der bei seinem Erscheinen von dem bis auf den letzten Platz besetzten, feierlich gestimmten Haus jubelnd begrüßt wurde, befanden sich in der Führerloge Reichsminister Dr. Goebbel, Gauleiter Staatsminister Adolf Wagner, Obergruppenführer Brückner und Brigadeführer Schaub.

Die Aufführung, von Karl Erhard-Hardt inszeniert, wurde unter der musikalischen Leitung von Georg Lipper, mit den Bühnenbildern von Hermann Kaspar und der Tanzgestaltung von Hans Schaefer zu einem beschwingten und verheißungsvollen Auftritt der neuen Spielzeit in diesem auf eine wechselvolle Geschichte zurückblickenden Münchener Kunsttempel.

Kunst, die eint. — Ausstellungseröffnung in Innsbruck. Am Sonnabend wurde in Innsbruck die Ausstellung „Deutsche Kunst und deutsche Plastik im Reichsportfeld Berlin“ feierlich eröffnet. Die Ausstellung steht unter dem Ehrenschirm des Landeshauptmanns von Tirol, des Innsbrucker Bürgermeisters und des Generalkonsuls des Deutschen Reiches, Geheimrat Dr. Saller. Bei der Eröffnungsfeier hat der Deutsche Generalkonsul bedeutungsvolle Worte über den Sinn der Ausstellung gesprochen und seine Aufführungen mit dem Wunsche geschlossen, daß diese Ausstellung als Zeugnis wahrer deutscher Baukunst den Auftritt geben solle zur Wiederherstellung einer engen kulturellen Verbundenheit zwischen Deutschland und Österreich.

Im Anschluß überreichte Generalkonsul Saller dem ersten Vorsitzenden des Deutschen und Österreichischen Alpenvereins, Universitätsprofessor Dr. Reinhard von Leibelsberg, im Auftrage des Führers und Reichslanzlers in Würdigung seiner Verdienste um das Gemeinschaftsgefühl der Deutschen diesseits und jenseits der Grenze das Deutsche Olympia-Ehrenzeichen.

Uraufführung des nachgelassenen Violin-Konzerts von Robert Schumann. Die Uraufführung des nachgelassenen Violin-Konzerts von Robert Schumann findet anlässlich der Jahresregierung der Reichskulturlammer am 26. November, um 12 Uhr mittags im Deutschen Opernhaus in Berlin statt. Ausführende sind Prof. Georg Kulenkampff und das Berliner Philharmonische Orchester unter Leitung des Generalmusikdirektors Dr. Karl Böhm.

Die erste öffentliche Aufführung (am 2. Dezember, gleichfalls mit Kulenkampff) ist der Stadt Düsseldorf, für die der Meister das Werk seinerzeit geschaffen hat, übertragen worden.

# Aus Stadt

## Stadt Posen

Dienstag, den 23. November

Mittwoch: Sonnenaufgang 7.29, Sonnenuntergang 15.49; Mondaufgang 23.14, Monduntergang 12.05.

Wasserstand der Warthe am 23. November + 0,31 gegen + 0,30 Meter am Vortage.

Wettervorberichte für Mittwoch, 24. Novemb.: Meist neblig-trüb, vereinzelt etwas Sprühregen, geringe Milderung, aber Temperaturen noch zeitweise unter 0 Grad; schwach windig aus Südost.

### Teatr Wielki

Dienstag: Szymanowski-Konzert.

Mittwoch: "Die vier Grobiane".

Donnerstag: "Die ewige Sehnsucht" (Geschl. Vorstellung)

Freitag: "Die ewige Sehnsucht" (Geschl. Vorst.)

### Kinos:

Apollo: "Angriff beim Morgengrauen" (Engl.)

Gwiazda: "Die Heilige und ihr Narr" (Deutsch)

Metropolis: "Das Mädchen aus Paris" (Engl.)

Sunks: "Strajny Dwór" (Poln.)

Sonate: "Kid Galahad" (Engl.)

Wilson: "Anthony Adverse" (Engl.)

### Wichtige Fernsprechstellen

Fernamt 00, Auskunft 09, Aussicht 49 28

Zeitungsjager 07, Rettungsbereitschaften 66 66

und 55 55, Diakonissenhaus 63 89.

### Tragödie im Aquarium

Schon lange hatte ich mir ein Aquarium gewünscht. Endlich war mein Wunsch in Erfüllung gegangen. Ich hatte ein passendes Glas aufgetrieben und es vorschriftsmäßig eingerichtet. Jetzt fehlten nur noch die Fische. Ich tat einen Griff in meine Sparbüchse und ging, mit einem Glas bewaffnet, in ein Spezialgeschäft, wo ich nach langem Suchen und Überlegen ein Pärchen Hippus erstand. Diese zierlichen Fischchen wurden in das Glas gesetzt und fühlten sich anscheinend sehr wohl. Sie schossen blitzschnell durch das Wasser, jagten sich und sprangen hoch über das Wasser hinaus. Dies sollte zum Verhängnis werden, denn als ich am nächsten Morgen nach meinen Pfleglinge sah, mußte ich mit Schrecken feststellen, daß das Männchen nicht mehr im Wasser war. Als ich suchte, fand ich es zwischen am Fußboden. Ich kaufte nun ein neues Männchen, das mich über den Verlust tröstete, weil es ja noch viel schönere Farben hatte, und setzte es zu dem Weibchen. Aber was war am nächsten Morgen geschehen? — Das neue Männchen schwamm auf der Oberfläche des Wassers und war tot. Als ich es untersuchte, mußte ich feststellen, daß das wütende Weibchen ihm einen Teil des Kopfes und des Schwanzes abgefressen und es dadurch getötet hatte.

Ob das Weibchen diese mörderische Tat aus Treue zu ihrem ersten Männchen begangen hatte?

B. R.

**Prof. Emil von Sauer gibt einen Klavierabend**

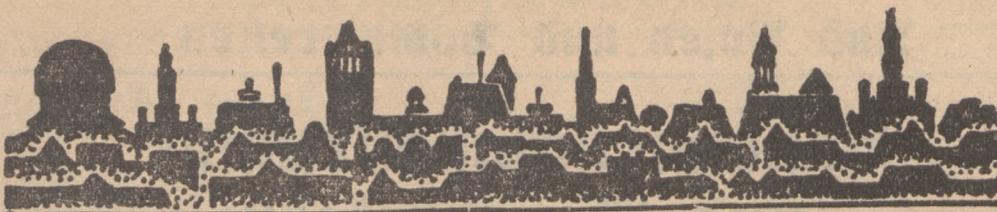
Wie uns mitgeteilt wird, hat sich Prof. Emil von Sauer, den wir unlängst im Sinfoniekonzert gehört haben, entschlossen, in Posen einen Klavierabend in den ersten Dezembertagen zu geben. Das Konzert findet in der Universitätssaula statt, wo der Meister ein großes Programm zu Gehör bringen wird. Kartenbestellungen nimmt die Firma Szrejbowksi in der Pieraclego entgegen.

### Heute Sinfoniekonzert

Am heutigen Dienstag findet um 8 Uhr abends im Teatr Wielki das angekündigte Szymanowski-Konzert statt. Dieses Konzert ist ausschließlich dem Schaffen des verstorbenen polnischen Komponisten Szymanowski gewidmet. Auf dem Programm stehen neben der "Stabat Mater" auch Fragmente aus dem "Brautraub", der vor kurzem in Hamburg mit großem Erfolg aufgeführt wurde. Es dirigieren Dr. Latozewski und Prof. Raczkowski.

### Film-Besprechungen

**Metropolis: "Das Mädchen aus Paris"**  
Eine mehr auf den amerikanischen Geschmack zugeschnittene Handlung erzählt von der Amerikafahrt einer Pariser Sängerin, die von einer Kapelle eingehummiert wird und den Zugriffen der Einwanderungspolizei schließlich durch eine Heirat entgeht. Der komödienhafte Inhalt ist stark ins Groteske übersteigert. Eigenartig berührt wird man u. a. von der neuzeitlichen Verquidung des Donau-Liedes mit dem Jazz. Die Hauptrolle in dem Film spielt Lili Pons, die wir als ausgezeichnete Kolosseutärlängerin kennen lernen, der man wirklich ein besseres Drehbuch gewünscht hätte.



## Etwas von Hausapothen

### Ihr praktischer Wert

Warum brauchen wir die Hausapotheke? Weil wir auch die kleinen Verlebungen sofort behandeln wollen, damit nicht irgend etwas Schlimmes daraus entsteht, und es ist doch nun einmal fast unvermeidlich, daß man sich einmal in den Finger schneidet oder eine Brandblase bekommt oder sich den Finger klemmt.

Als wichtigstes soll die Hausapotheke Verbandzeug enthalten, ferner Heftpflaster, Balsaline, Jod usw.

Auch muß man einige Arzneimittel vorrätig haben, die bei Gelegenheit gebraucht werden. Dazu gehört irgend eine kleine Packung Pramidon, eine Salbe gegen Rheumatismus wird gute Dienste tun. Den Franzbranntwein, den man für Abreibungen benutzt, kann man auch im Apothekenschrank unterbringen. In allgemeinen soll man nur kleine Mengen von den Arzneien vorrätig haben, da sie sich nur beschränkte Zeit halten und man sie dann wieder ersehen muß, wenigstens sobald man das Gefäß einmal geöffnet hat.

Wer irgend ein bestimmtes Leiden hat, wird natürlich die Präparate und Arzneien, die er zu seiner Behandlung braucht, immer vorrätig haben. Er soll den Apothekenschrank aber immer sorgfältig abschließen, damit nicht Unberufene daran gehen.

Bei Autofahrten und Wanderrungen sowie auf Reisen ist es ebenfalls prati-

tisch, ein Kästchen mit den nötigsten Medikamenten und Verbandszeug mitzunehmen. Man kann sich und andern oft damit aus einer großen Verlegenheit helfen. Nicht unpraktisch ist es, wenn man seinen Arzt um Rat fragt, welche Dinge in der Hausapotheke am wichtigsten sind.

Natürlich müssen alle Flaschen und Gefäße mit deutlichen Aufschriften versehen sein, damit keine Verwechslung vorkommen kann. Verbandgaze, Watte und dergleichen müssen sauber verpackt sein, damit der Staub nicht herankann.

Die verschiedenen Mittel und Flüssigkeiten, die für die Körperpflege gebraucht werden, kann man sehr gut in dem Apothekenschrank unterbringen, das seinen Platz im Schlaf- oder im Badezimmer bekommt. Die Sachen stehen dann nicht auf dem Toilettentisch herum, sondern sie sind unter Verschluß, was aus vielen Gründen richtiger ist.

Arzneien, die einem bei irgend einer akuten Krankheit verschrieben wurden, soll man, wenn man sie nicht aufgebraucht hat, nicht aufheben, da sie ja nur für einen Sonderfall bestimmt waren und sich nicht lange halten. Solche Dinge soll man also, sobald man sie nicht mehr benutzt, wegwerfen. Ebenso muß man den Apothekenschrank in ganz bestimmten Zwischenräumen aufräumen, damit sich nicht allzuvielen halbleeren Flaschen und Schachteln anstrengen. Je übersichtlicher man alles aufstellt, um so zweckdienlicher ist es. E. H.

### Neine Skihar en für lange Touren

Am 1. Dezember treten neue Vorschriften über ermäßigte Bahnhöfe für Skisportler in Kraft, die dem polnischen Skiverband angehören. Bisher genossen Mitglieder des Verbandes die sog. Gruppenreiseerleichterungen über 1000 oder 2500 Kilometer. Nach den neuen Vorschriften werden diese Fernfahrtkarten aufgehoben. Dafür sollen in der laufenden Saison ermäßigte Einzelfahrtkarten in einer Richtung sowie Rückfahrtkarten verabschiedet werden. Anspruch auf einen Nachlaß wird jedes Mitglied des Skiverbandes haben, das im Besitz eines gültigen Skilaufausweises ist, dessen Gültigkeit vom 7. Dezember bis zum 5. Mai läuft. Die Skifahrtenbücher kommen an allen größeren Bahnhöfen für den Preis von 10 Zl. zum Verkauf. Auf Grund dieser Bücher können Einzelfahrtkarten mit einer Fahrpreismäßigung von 50 Prozent von sämtlichen Bahnhöfen nach den im Karpathen-Vorland gelegenen Stationen bei Entfernung von mindestens 30 Kilometer gekauft werden. Dieselbe Ermäßigung wird auch für die Rückfahrt in Anwendung gebracht. Außerdem werden Ausflugsfahrtkarten mit einer 50prozentigen Ermäßigung für Rundfahrten im Gelände der Skitouristik zum Verkauf stehen. Solche Karten sind von Freitag nachmittag bis Montag früh gültig.

Diese Neuerungen werden von den jüngsten Skisportlern, die längere Touren unternehmen wollen, nicht gerade freudig aufgenommen werden.

### Neue Hotelvorschriften

Das Industrie- und Handelsministerium hat einen Verordnungsentwurf ausgearbeitet, der die Führung von Hotelbetrieben regelt. Die Erlangung der Konzession für ein Hotelunternehmen wird der Verordnung nach von einem Gutachten der örtlichen Industrie- und Handelskammer abhängig gemacht. Ein Hotel kann eingerichtet werden, wenn es sich in einer Stadt, die bis zu 100 000 Einwohnern zählt, aus nicht weniger als zehn Zimmern zusammensetzt. In Ortschaften mit mehr als 100 000 Einwohnern sind mindestens 15 Zimmer erforderlich. Die Hotelräume müssen elektrische Beleuchtung, Kanalisation, ferner die Möglichkeit der Verabfolgung von Frühstück usw. haben. Ein Pen-

sionat in einer Ortschaft bis zu 100 000 Einwohnern hat über mindestens drei Gastzimmer, bei mehr als 100 000 Einwohnern über mindestens sechs Zimmer zu verfügen. Es muß ebenso elektrische Beleuchtung, Kanalisation und außerdem einen allgemeinen Speisesaal haben. Da es bisher oft vorgekommen ist, daß Pensionate, möblierte Zimmer und sog. Gasthäuser als Hotel bezeichnet wurden, wird in dem Entwurf jede Kategorie besonders bezeichnet. Unternehmer, die gegenwärtig ein sog. Gasthausgewerbe führen, müssen binnen dreier Monate vom Instruktorenen der geplanten Verordnung die Namen ihrer Unternehmen bezeichnen. Die Verordnung legt die Pflicht auf, die Zimmerpreise innerhalb der Zimmer unter Einrechnung von Betten, Licht, Feuerung, Bad usw. anzugeben. Diese Angabe bezieht sich auch auf die Höhe der städtischen Hotelsteuer und der Bedienungsgelder, falls solche erhoben werden. Außerdem müssen die Preislisten von der zuständigen Gewerbebehörde bestätigt sein.

Seinen 60. Geburtstag feiert am heutigen Dienstag der Metteur Paul Schmidt aus unserem Betrieb. Herr Schmidt, der schon über 40 Jahre im Dienste der "Schwarzen Kunst" steht, hat sich einen guten Humor bewahrt, durch den er sich allgemeiner Beliebtheit erfreut. Wir wünschen dem treuen Arbeitsameraden, daß ihm noch viele segensreiche Jahre bei bester Gesundheit beschieden sein mögen.

**Ev.-luth. Kirche (Ogrodowa).** Am übermorgen Donnerstag, 25. November, abends 6 Uhr findet in der Kirche ein Vortrag und eine Filmaufführung statt über "Die evangelisch-lutherische Bewegung unter den Ukrainern in Ostgalizien". Eintrittsgeld wird nicht erhoben. Dazu ist jedermann freundlich eingeladen.

**Erneuerte Fassade.** Die Arbeiten an der Erneuerung der Fassade des Polizeipräsidiums am Plac Wolności gehen ihrem Ende entgegen. Die für die Erneuerungsarbeiten in Voranschlag gebrachte Summe von 8500 Zloty hat sich als unzureichend erwiesen, so daß ein Nachtragskredit nötig war.

**Beim Auszug verunglückt.** Die Lehrerin Jadwiga Goderzanka aus Zegrze führte einen Schulauszug in den Dom. Beim Verlassen des Domes geriet sie unter die Räder eines mit Sand beladenen Wagens und erlitt schwere Verletzungen. In bedenklichem Zustand brachte man die Verunglückte ins Krankenhaus.

**Vom Radfahrer übersfahren.** Auf dem Plac Swietokrzyski ist gestern die 49jährige Beamte Maria Reich, Wielkie Garby 33, von einem Radfahrer übersfahren worden. Die Verunglückte wurde vom Rettungswagen ins Stadtkrankenhaus gebracht, wo man einen Schädelbruch feststellte.

**Festgenommen.** In der Halbdorfstraße konnten in den Abendstunden von einer Polizeipatrouille zwei Geldräuberknäder festgenommen werden. Es handelt sich um den 40jährigen Stanisław Krzemicki aus Włocławek und den 50jährigen Mieczysław Kukowski aus der Marsz. Tadeusza 15. Bei den Verhafteten fand man ein ganzes Arsenal von Einbrecherwerkzeugen.

## und Land

### Un unsere Postbezieher!

Bis 28. d. Ms. nehmen alle Briefträger und Postämter Bestellungen auf das "Posener Tageblatt" für den Monat Dezember entgegen. Nur bei Bestellung bis zum 28. d. Ms. kann pünktliche Lieferung der Zeitung am nächsten Monatsbeginn gewährleistet werden. Bei gewünschter Postüberweisung durch uns bitten wir, die Zahlung für November direkt an den Verlag mittels Verrechnungs-Zahlkarte (keine Überweisungsspesen) zu leisten.

Verlag: "Posener Tageblatt",  
Poznań 3.

### Sport-Chronik

#### Helfasj kommt wieder nach Polen

Die polnische Presse brachte in großer Ausmaßnahme die Meldung, daß der Brüsseler Beer-shot-Club seinem Trainer, Polens bestem Kugelstoßer Helfasj, den Vertrag zum 1. Januar nächsten Jahres gekündigt habe. Die Nachricht stand ihre Bestätigung. Die Gründe für seine Abdankung sind nicht alltäglich. Sämtliche Beer-shot-Sportler stehen hinter ihm. Eins sehr einflußreiche Persönlichkeit des belgischen öffentlichen Lebens dagegen, Monsieur Deboud, der gleichzeitig zur Club-Verwaltung gehört, sah es nicht gern, daß der polnische Trainer mit dem ehemaligen Vorsitzenden des belgischen Leichtathletikverbands — seinem persönlichen Gegner — freundschaftliche Beziehungen unterhielt. Er veranlaßte schließlich auch die Kündigung des Vertrages. Lebhafte bedauert wird das Scheiden des polnischen Trainers vom belgischen Leichtathletikverband, der vergleichbar mit den bedeutenden belgischen Leichtathletikverein dahingegen einzuwirken versuchte, daß die Kündigung zurückgezogen würde. Die belgische Presse widmet der Arbeit des Polen bereits heute ausführliche Artikel, in denen zusammenfassend festgestellt wird, daß Beer-shot über einen solchen Trainer überhaupt noch nie verfügt habe. Der Ungar Balogh ist bereits ab Januar verpflichtet worden.

### Keine Handball-Liga in Polen

Ein für die Weiterentwicklung des gesamten polnischen Handballwesens wichtiger Beschuß wurde auf der in Warschau stattgefundenen Generalversammlung des Polnischen Handballverbandes gefaßt. Es wird auch weiterhin in Polen keine Handball-Liga geben. Mit knapper Stimmenmehrheit nur wurde der oberschlesische Antrag abgelehnt.

### Geschäftliche Mitteilungen

Erfolge der Philips-Empfänger auf den Radios-Ausstellungen in Berlin und London

Holländische Zeitungen berichten, daß die Philips-Empfänger zu den größten Besonderheiten auf der Berliner Radioausstellung gehörten. Auch das "Radiolympia" in London wurde zu einem Triumph für die Philips-Ergebnisse. Die in London errungenen Erfolge in diesem Jahre übersteigen die des Vorjahres, wie die ständig wachsenden Umläufe beweisen. Diesen Riesenerfolg verdankt Philips seinen Monostraparaten und den neuesten akustischen Erfindungen, die dabei angewandt sind.

R. 1015.

### All in die Freiheit

Ein leidenschaftlicher Film vom Widerstreit soldatischen Pflichtgefühls und eigenen Liebeserlebens — ein heroischer Film von Kampf und Tod, von Glück und Verzicht.

### All in die Freiheit

... wann hat es faszinierendere Augenblicke gegeben als die Überblendung von Festesglanz und Kampftumult, von Marschschritt und Waffengang, von Ballmusik und Säbelgelirr! Es sind Höhepunkte filmischen Ausdrucksvermögens!

### All in die Freiheit

Ergebnisse aus dem Polenauftand 1830 gegen Russengewalt wurden zu einer heroischen Filmdichtung zusammengefaßt und durch die hohe Darstellungskunst von Willy Biegel, Viktor Stael, Hansi Knotek, Ursula Grabley u. a. sowie durch die dramatische Inszenierungskunst von Karl Hart erschütternd gestaltet.

Film in polnischer Sprache. Große Festpremiere "All in die Freiheit" demnächst in den Kinos "Apollo" und "Metropolis".

### Gewinne der Staatslotterie

(Ohne Gewähr.)

Am vierten Ziehungstage der 2. Klasse der 40. Staatslotterie wurden folgende größere Gewinne gezogen:

- 15 000 Zl.: Nr. 43 826.
  - 5000 Zl.: Nr. 80 147.
  - 2000 Zl.: Nr. 84 198.
  - 1000 Zl.: Nr. 18 089, 121 833, 184 020.
- Nachmittagsziehung:
- 50 000 Zl.: Nr. 76 122.
  - 30 000 Zl.: Nr. 159 308.
  - 20 000 Zl.: Nr. 71 066.
  - 10 000 Zl.: Nr. 165 745.
  - 5000 Zl.: Nr. 125 816.
  - 2000 Zl.: Nr. 151 925, 154 001.
  - 1000 Zl.: Nr. 40 436.

## Nur zweimal Fahrplanänderung im Jahre

Die Eisenbahntkonferenz in Gnesen

Am Sonnabend ging in Gnesen die Konferenz der allpolnischen Fahrplankommission der Eisenbahn zu Ende. An dieser Konferenz hatten Vertreter aller Eisenbahndirektionen sowie des Verkehrsministeriums und des Post- und Telegraphenministeriums teilgenommen. Die genauen Einzelheiten der Ergebnisse der Kommissionsarbeiten können nicht bekanntgegeben werden, da sie noch Änderungen erfahren können. Bedeutam ist, daß Gnesen bessere Eisenbahnverbindungen mit Posen, Warschau und Edingen erhalten wird. Wichtig ist der Beschluß, fünfzig nur zweimal im Jahr Fahrplanänderungen vorzunehmen, da gegen die dreimalige Änderung Widerstände laut geworden sind, die vor allem von Industriellen und Handelskreisen kommen. Einen großen Teil der Beratungen nahm die Frage der Verkehrsregelung zwischen dem neuen Industriezentrum in Sandomir und Warschau in Anspruch. Große Aufmerksamkeit wurde auch dem Touristenverkehr gewidmet. An Sonn- und Feiertagen sollen besondere Wochenendzüge eingeführt werden, wie z. B. auf den Strecken Posen-Gnesen-Ciechocinek, Posen-Kolmar usw.

## Leszno (Lissa)

k. Ein frecher Schauspielerinbruch wurde in den Morgenstunden des gestrigen Montags bei der Firma Bracia Kowalski an der ul. Marsz. J. Piłsudskiego verübt. Bisher unbekannte Täter haben eines der großen Schauspieler zerstört und sechs Stücke Stoff im Werte von ca. 400 zł. entwendet. Der Diebstahl ereignete sich kurz vor 6 Uhr morgens.

k. Scharfschießübungen. Am 25. d. Mts. in der Zeit von 7-13 Uhr finden auf dem Truppenübungsplatz bei Włodzienice Scharfschießübungen statt. Das bedrohte Gebiet und insbesondere die Chaussee Lissa-Storchnest wird an diesem Tage in der angegebenen Zeit durch Sicherheitsposten abgesperrt sein.

## Miejska Góra (Görchen)

- Persönliches. Wegen schwerer Erkrankung ist der bisherige Propst Słowiński in den Ruhestand getreten. An seine Stelle wurde Propst Franciszek Wojska aus Gilejne eingesetzt.

## Nowy Tomysl (Neutomischel)

an. Schadenseuer. Auf dem Gute Koninek brach am Montag früh aus noch ungeläufiger Ursache Feuer aus, dem ein großer Stall zum Opfer fiel. Es befanden sich Zuchtschweine und Ferkel darin, von denen nichts gerettet werden konnte.

## Krotorvn (Krotoschin)

# Diebstahl. Bei dem Landwirt Ign. Kokot in Biadły wurden 100 kg. Roggen gestohlen. Die sofort herbeigerufene Polizei konnte den Dieb, einen gewissen Owoc aus Chrzązyn, festnehmen.

## Wolsztyn (Wollstein)

\* Zweimal bestohlen. In ganz kurzer Zeit wurde die Witwe Baum in Barłożen zweimal von Dieben heimgesucht. In einer der letzten Nächte drangen die Diebe in den Schweinstall ein und schlachteten ein drei Zentner schweres Schwein. Als die Frau sich auf dem Wochenmarkt in Wollstein befand, wurden ihr alle Sachen aus der Stube gestohlen. Von den Dieben fehlt bisher jede Spur.

\* Sperrung eines Weges. Es wird bekanntgegeben, daß der Weg, welcher von Siedlce nach Kielce führt und die Chaussee von Wollstein nach Kopniki kreuzt, bis auf weiteres geschlossen wird, da dieser in der Nähe der Abdeckerei ausgebessert wird. Die Umsfahrt erfolgt über Lehsfelde bzw. Jodłyn-Siedlce.

\* Kampf gegen die Bettlerplage. In allen Gemeinden des Kreises Wollstein finden zur Zeit unter dem Voritz des Herrn Starosten bzw. seines Stellvertreters Versammlungen gegen das überhandnehmende Bettlerunwesen statt. Auf diesen Versammlungen werden allgemeine Verhaltungsmaßregeln gegen dieses Unwesen, gegen Betrügereien, gegen Wald- und Felddiebstähle sowie gegen Ausüchtungen von Jugendlichen auf öffentlichen Wegen erlassen. Im Zusammenhang mit diesen Ver-

## Gens ohne Völkerbund

Wenn man den Namen Gens hört, dann sieht man jogleich die Schar der Diplomaten vor sich, die Journalisten, den Trost der Sekretäre, Diener und Boten, der zum Bild der großen Konferenzen gehört. Wer kennt die Generale in Gens? „Die Woche“, die große deutsche Zeitzeitschrift, veröffentlicht in ihrem neuen Heft einen lebendigen Bild- und Tatsachenbericht über die eigentlichen Bewohner der Völkerbundstadt und über ihre lebensfröhlichen deutschen Trachtenfesten. Im gleichen Heft außerdem wieder „Reise durch die Wunder des Körpers“, das neue Kapitel schildert die dramatischen Kämpfe unter den Batterien in unserem Innern. „Biel zu lesen“ ist die Devise des Unterhaltungsteils, der rund ein Dutzend ausschließlich spannender Aussätze und Novellen veröffentlicht.

# Landwirtschaftsstruktur und Agrarreform

## Eine Erklärung des Fürsorgerats des Fürstprimas

Der Fürsorgerat beim Fürstprimus von Polen befasste sich mit der Frage der Landwirtschaftsstruktur und der Hebung der Kultur auf dem Dorfe. In einer sehr umfangreichen, in 14 Punkte gegliederte Deklaration nimmt der Rat auch zur Frage der Agrarreform Stellung, die deshalb wichtig ist, weil sie den Standpunkt der katholischen Kreise zu diesem bedeutenden Problem klarstellt und weil sie in vielen Teilen auch dieselbe Meinung vertritt, die wir Deutschen bereits zu wiederholten Malen geäußert haben und die vor allem auch vom Großgrundbesitz eingenommen wird.

Die soziale und wirtschaftliche Lage auf dem polnischen Dorfe, so lesen wir u. a. in der Erklärung, weist sehr viele Unzulänglichkeiten auf, wie z. B. a) übermäßig niedriges Niveau der Landwirtschaftskultur und -technik, b) geringe Rentabilität der Landwirtschaft, c) übermäßige Zersetzung des Landwirtschaftsbesitzes in einigen Bezirken, d) Überbevölkerung des Dorfes, die in großem Maße durch einen geringen Auffluß des Bevölkerungsüberschusses nach der Stadt verursacht wird.

Infolge dieser Bedingungen macht sich in Polen die Agrarfrage, besonders bei dem Bauernbesitz, in sehr verschärfter Form bemerkbar. Sie ist die Quelle von sozialen Erhütterungen im Lande, sie gefährdet den inneren Frieden, die Kraft und die Geschlossenheit des Staates, sie wurde zu einer dankbaren Grundlage für die Aktionen umstürzlicher Elemente. Eine Beseitigung dieser Unzulänglichkeiten läßt sich nicht durch ein universelles Gewaltmittel beseitigen. Sie erfordert eine zielbewußte und systematische Aktion. Besondere Bedeutung hierbei besitzen: a) Hebung der Landwirtschaftskultur und -technik und Verbesserung der Grundbedingungen der Landwirtschaftsarbeiten durch Aufklärung, Melioration, Reform der inneren Struktur des Landbesitzes und Landwirtschaftsgenossenschaften, b) Vergrößerung des Anteils der Landbevölkerung am Sozialeninkommen, c) Ausbau der

Volkswirtschaft und des Handwerks auf dem Dorfe, d) Ermöglichung des Abschlusses eines gewissen Prozenttales der überzähligen Landbevölkerung in die Stadt oder die Industrie, e) intensive Innenkolonisation durch Schaffung neuer und selbstgenügsamer Bauernwirtschaften.

Die in dieser Richtung gehende Reform, so lesen wir in der Erklärung weiter, ist eine der hauptfächlichsten Aufgaben einer zielsbewußten Agrarpolitik des Staates. Hierbei drängt sich eine Unterstützung und Kontrolle der Evolution in Richtung einer Vergrößerung des Besitzstandes der kleinen Landwirte an die erste Stelle. Im Falle der Unwirksamkeit anderer Mittel kann man dem Staat das Recht auf eine zwangsweise Enteignung nicht absprechen. Dieses Mittel muß jedoch als ein Ausnahmemittel angesehen werden und der Zeitraum einer zwangsweisen Parzellierung darf deshalb nicht ohne Ende dauern.

Die zwangsweise Enteignung muß auf jeden Fall dem bisherigen Besitzer eine entsprechende Entschädigung gewähren, d. h. eine solche, die keinen kassen Unterschied im Verhältnis zu den Marktpreisen aufweist und dem bisherigen Besitzer den Erwerb einer anderen Wirtschaft ermöglicht.

Bei dem Verkauf von auf dem Wege der Zwangseinteignung erlangtem Land darf der Staat nicht einen bevorrechten Markt schaffen. Zulässig ist dagegen die Zuverkennung gewisser Erleichterungen an eine bestimmte Kategorie von Kaufern, sowohl auf dem freien Markt als auch bei Zwangsparzellierung. Die Erfordernisse einer zielsbewußten Agrarpolitik lassen eine Umgestaltung der Agrarstruktur (besonders hinsichtlich der Zwangsparzellierung) in den Grenzen zu, die die Rückicht auf das Niveau der Landwirtschaft, die Produktionsfähigkeit der Landwirtschaft und den Schutz des Staates erlaubt. Die Notwendigkeit einer Verbesserung der polnischen Landwirtschaftsstruktur erfordert jedoch nicht die vollkommene und rücksichtslose Beseitigung des Großgrundbesitzes.

## Mrocza (Mroczkow)

S Motorradunfall. Auf der Chaussee Mroczkow-Zabartowo erlitt der Restaurateur Poncsek aus Zabartowo einen Motorradunfall. Den Unfall verursachte ein Hund, der dem Motorradfahrer in den Weg lief. P. erlitt nur Hautabschürfungen im Gesicht.

## Chodzież (Kolmar)

S Hengstlöhrung. Die Hengste nachstehender Besitzer wurden anerkannt: Gedder-Wyszyński, Łutwiz-Oberleśniz, Tomaszewski-Sirzelse, Sprotte-Pobanin, Zwierzchowski-Kowalewo, Jeske-Lipiny und Kucewicz-Miroslaw.

ds. Auf dem letzten Wochenmarkt wurden gezahlt für das Pfund Butter 1,40-1,50, für die Mandel Eier 1,50, das Pfund Apfels 10-20, Birnen 20-30, Pilze 15-20, Fische 30-50; für Gänse wurden gezahlt 3,50-4,75, Enten 2-2,80, Hühner 2-2,50, junge Hühnchen 1-1,25, ein Paar Tauben bis 80 Gr. eine einspännige Fuhr 10 zł. kostete 8-9, eine zweispänne 10 bis 11,50 zł.

## Margonin (Margolin)

ds. Gesühnter Ueberfall. Vor der Außenabteilung des Bezirksgerichts Bromberg hatten sich hier die Brüder J. und W. Jelle aus Dobrowo Nowe, Kreis Wirsitz, wegen eines am 27. Juni auf das Ehepaar Kunon in Dobrowo verübten Ueberfalls zu verantworten. Herr Kunon wurde dabei so zugerichtet, daß er längere Zeit im Krankenhaus verbleiben mußte. Die Angeklagten gaben ihre Tat zu. Der erstere erhielt 7 Monat Gefängnis und 40 zł., der zweite 6 Monate Gefängnis und 20 złoty Geldstrafe.

## Witkowo (Witkowo)

ü. Zwölftes Kind erhält ein Geschenk vom Staatspräsidenten. Den Eheleuten Grzeskowic auf dem Gute Małachowo-Szemborowiec, Kreis Gnesen, wurde als zwölftes Kind ein Knabe geboren, der vom Staatspräsidenten als Geschenk ein Portemonnaiebuch mit 50 złoty erhielt.

## Mogilno (Mogilno)

ü. Neue Lebensmittelpreise. Im Kreisblatt Nr. 83 ist für den ganzen Kreis eine neue Preisliste für Lebensmittel veröffentlicht worden. Die meisten Fleisch- und Wurstwaren sind um 10 bzw. 15 Groschen je Kilogramm herabgesetzt worden. Es kosten: frischer bzw. gesalzener Speck 1,60, Schmalz 2,40, Bauchfleisch 1,30, geräuchertes Seitenstück 1,70, Eingeweideschmier 0,80, Schweineleber 1,20, Schweinefett 1,10, Schweinefleisch als Karbonade, vom Schinken oder Genic 1,40, Rindfleisch 1,30, Knoblauchwurst 1,40, Jungenwurst (erste Sorte) 1,50 und zweite Sorte 0,90, Grüzwurst 0,80, Kopffleisch 0,70, Eisbein 0,50, Spitzbein 0,40 und Gehacktes 0,60 złoty.

ü. Strengere Hundesperrre in zwei Städten und

19 Dörfern. Unter den Hunden in hie-

siger Stadt und in den Dörfern in der Gegend von Swierkowice, Zabno und Zegotki wurde amtlich die Tollerwaltung festgestellt. Infolgedessen hat der Kreisstarost für die Städte Mogilno und Strelno sowie für die Dörfer Gozdanin mit Bielice, Bożejewice, Sławko Więcie, Gorzyczewo, Osja, Swierkowice, Zabno, Padniewo, Padniewo, Szerzawa, Wyłatowa, Wyrobki, Ciech, Górk, Marlowice, Sławko Dolne, Stodolny, Strelno-Klasztorne und Zegotki strengere Hundesperrre angeordnet. In diesen von Tollerwaltung betroffenen Ortschaften müssen die Hunde Tag und Nacht an der Kette gehalten werden, so daß sie nicht aus den Wohnungen und von den Gehöften auf die Straße gelangen können. Werden Hunde geführt, dann müssen sie einen dichten Maulkorb tragen. Hunde dürfen auch nicht frei umherlaufen.

## Trzemeszno (Tremeszen)

ü. Notarbeiten an Feiertagen sind gestattet. Am Nationalfeiertag, 3. Mai, war in der Ortschaft Ostrowite von einem Rad des Milchwagens ein Reifen gefallen. Hilfsbereit machte sich der dort wohnende deutsche Schmiedemeister Kurt Schwantes mit seinem Lehrling an die Arbeit, und in kurzer Zeit war der Reifen aufgezogen, so daß der Milchwagen weitersahren und die Milch abstellen konnte. Auf Grund einer Anzeige wurde dem Schmiedemeister sowie seinem Lehrling wegen „Schändung“ des Nationalfeiertages von der Staroste eine Geldstrafe auferlegt. Die Bestraften legten Beschwerde ein. Das Gnesener Bezirksgericht sprach sie von Schul- und Strafe frei, da Notarbeiten an Sonn- und Feiertagen erlaubt seien.

## Gniezno (Gnesen)

ü. Fiat-Auto für die Rettungsbereitschaft. Am Sonnabend wurde in Gnesen auf dem Gelände der Hauptfeuerwache von einer Kommission das vom Magistrat der Stadt Gnesen angekauft Auto für die Rettungsbereitschaft beschafft. Der gekaufte Wagen ist ein „Fiat 510“ neuesten Typs, der drei Aufgaben erfüllt: erstens kann die Feuerwehr das Auto gebrauchen, dann ist es ein Sprengwagen für die Straßen der Stadt, und drittens kann es beim Gas- und Lufschutz Verwendung finden.

## Kiszkowo (Welnau)

ü. Jahrmarkt. Am Donnerstag, 25. d. Mts., findet hier ein allgemeiner Kram-, Vieh- und Pferdemarkt statt.

## Bydgoszcz (Bromberg)

Das traurige Ende. Der laufmännische Leiter des Bromberger Elektrizitätswerks, Ludwik Checiński, ein gebürtiger Warschauer, hatte in seiner langjährigen Tätigkeit 24 000 złoty unterschlagen. Zu der in Bromberg geführten Gerichtsverhandlung erschien der Defraudant aus dem Graudenzer Gefängnis, wo er sich seit einigen Monaten in Unterbringungshäft befreit, als vollständig gebrochener Mann. Der Angeklagte gab alle ihm zur Last gelegten Veruntreuungen zu, doch will er durch langwierige Schmerzhaftigkeit zu ihnen verantworwortet werden. Die gerichtlichen Ermittlungen ergaben jedoch, daß Checiński mit seiner Familie, die ihn übrigens jetzt verlassen hat, weit über seine Verhältnisse lebte, ein ledenschaftlicher Kartenspieler war, der mit hohen Einsätzen spielte, und auch dem Kolain-, Morphin- und Alkoholgenuss frönte. Das Bromberger Gericht verurteilte Checiński daher zu fünf Jahren Gefängnis und fünf Jahren Ehrverlust.

## Wabrzeźno (Briesen)

Der älteste Einwohner gestorben. Dieser Tage starb hier der Wagenbaufabrikant und Landwirt Jan Potocki im 96. Lebensjahr. Der Verstorbene, der sich bis in sein hohes Alter hinein einer verhältnismäßig guten Gesundheit erfreute, war noch bis kurz vor seinem Tode beruflich tätig und erfreute sich in Stadt und Land allgemeiner Beliebtheit. Mit ihm dürfte wohl der älteste Einwohner Briesens gestorben sein.

## Świecie (Schweidnitz)

ng. Hammel tötet ein Kind. In Świecie im Kreise Schweidnitz weidete in einer Herde Schafe ein Hammel, der von einigen Kindern gereizt wurde. Wütend stürzte sich das Tier auf die Kinder und rißte einen sechsjährigen Jungen mit seinen Hörnern derart zu, daß dieser auf der Stelle starb.

## Kartuzy (Karthaus)

Fünf Kinder ertrunken. Am Sonntag trug sich in Sopina im Kreise Kartuzy ein tragischer Unfall zu. Auf dem See mit einer dünnen Eisfläche bedeckten Teich des Ansiedlers Barzegewski spielten Kinder im Alter von 8 bis 15 Jahren. Plötzlich brach die Eisdecke, und die Kinder gingen unter. Fünf von ihnen, darunter zwei Töchter und ein Sohn des Teichbesitzers, ertranken.

## Gdynia (Eddingen)

po. Erwischt blinde Passagiere. Auf dem im Hafen liegenden Dampfer „Ruth“ verloren drei Juden, Lajb Josiw Robiner, Mojsel Rozenblum und Herz Lajb Elbingier als Blinde Passagiere mit nach Argentinien zu gelangen. Kurz vor der Abfahrt wurde der Dampfer noch einmal durchsucht, wobei man die Juden entdeckte und festnahm. Sie wurden der Polizeibehörde übergeben.

# Keine Registermark mehr nach Deutschland

## Die Zuteilung von Zahlungsmitteln für Deutschlandreisen

Durch Ergänzung und Abänderung der Rundschreiben der Devisenkommision Nr. 35 und 27 sind, wie schon gestern kurz berichtet, die Bestimmungen über die Zuteilung von Zahlungsmitteln nach Deutschland wie folgt gegeben:

1. Schecks (Kreditbriefe) des Polnischen Verrechnungs-Institutes bis zum Betrage von 100 zł je Person und Aufenthaltszeit in Deutschland, nach den Angaben des Reisenden in seinem Antrag, jedoch nicht für einen höheren Betrag, als einem vierwochenlangen Aufenthalt entspricht.

2. Deutsches Silbergeld bis zum Betrage von 30 RM je Person bei jeder Ausreise nach Deutschland.

Personen, die sich in Handelsangelegenheiten länger als vier Wochen in Deutschland aufhalten, kann die Devisenbank, welche die Zuteilung vor der Abreise dieser Person vor-

nahm, weitere Beträge in Schecks (Kreditbriefen) des Polnischen Verrechnungs-Institutes im Rahmen der oben genannten Grenzen zu teilen. — Reisende, die sich in anderen als Handelsangelegenheiten nach Deutschland begieben, können in das Ausland Akkreditive (Überweisungen) ausführen, die von der Bank Polski bis zum Betrage von 750 RM je Kalendermonat und je Person ausgegeben werden. Außerdem kann jede Person, die von der genannten Devisenzuteilung Gebrauch macht, noch 30 RM in deutschem Silbergeld erwerben und ausführen.

Für Reisende — und zwar sowohl für Reisende im Handel und wie in anderen Angelegenheiten —, die auf Grund dieser Bestimmungen Zahlungsmittel für Reisen nach Deutschland erhalten, entfällt die Möglichkeit, auf Grund der allgemeinen Devisenvorschriften im Rahmen der Freigrenze von 200 zł für Auslandsreisen oder auf Grund allgemeiner Genehmigung der Devisenkommision andere als die obengenannten Zahlungsmittel anzukaufen und auszuführen. Die Schecks und Kreditbriefe, die vom Polnischen Verrechnungs-Institut ausgestellt sind, werden in Deutschland von der Dresden Bank und allen ihren Abteilungen und Korrespondenzen eingelöst. Die von der Bank Polski ausgestellten Akkreditive sind zahlbar bei den folgenden deutschen Bank-Instituten: Deutsche Verkehrs- und Kreditbank, Berlin; Deutsche Bank, Berlin; Dresdener Bank, Berlin; Commerce- und Privatbank, Berlin; Bayerische Hypotheken- und Wechselbank, München. Für die Ausstellung der Akkreditive durch die Bank Polski ist der Gegenwert in Zloty sieben Tage vorher einzuzahlen. Bei plötzlichen Reisen kann auf besonderen Antrag eine telegraphische Überweisung durchgeführt werden, für welche die

Ausstellung auf bestimmte Zweigstellen der Deutschen Verkehrs-Kredit-Bank beschränkt ist.

Mit dieser Festsetzung der Bestimmungen über die Zuteilung von Zahlungsmitteln für Reisen nach Deutschland wird eine übersichtliche Regelung getroffen, nachdem durch die im Februar 1937 geänderte Bestimmung des deutsch-polnischen Wirtschaftsvertrages bestimmt war, dass die Zuteilung von Zahlungsmitteln für Geschäftsreisen im Rahmen des Verrechnungsverkehrs zu erfolgen hat und dann weiter eine Vereinbarung über die Bereitstellung von Beträgen aus dem Guthaben der Polnischen Staatsbank auf Grund des Kredit-Durchgangsverkehrs für den nichtgeschäftlichen Reiseverkehr von Polen nach Deutschland getroffen war und von der in der Hauptsache für Sammelleisen Gebrauch gemacht wurde. Im Rahmen der Freigrenze von 200 zł erfolgte die Zuteilung von Zahlungsmitteln für Reisen nach Deutschland überwiegend nach den allgemeinen Devisenbestimmungen in freien Devisen, so dass die Reisenden nach Deutschland im Gegenwert von 200 zł in der Regel Registermark erwerben konnten.

Nach den neuen Bestimmungen ist der Erwerb von Registermark für Reisen nach Deutschland zum Fortfall gekommen.

Daraus ergibt sich eine empfindliche Beeinträchtigung des Reiseverkehrs.

Zu erwarten ist, dass Polen nunmehr, nachdem die Frage der Zuteilung von Zahlungsmitteln geregelt ist, für Reisen nach Deutschland seine Passbeschränkungen, welche den Verkehr zwischen beiden Ländern erschweren, aufheben wird. Einer Reihe von Ländern gegenüber hat Polen die Passbeschränkungen, deren angebliche Notwendigkeit mit Devisenschwierigkeiten begründet wird, bereits aufgehoben im Hinblick darauf, dass die Zuteilung von Zahlungsmitteln bei Reisen nach diesen Ländern so geregelt ist, dass dadurch keine Beeinträchtigung der Devisenlage Polens erfolgen kann. Da das gleiche nunmehr im Verkehr mit Deutschland zutrifft, würde die Beibehaltung der Passbeschränkungen eine unbegründete Benachteiligung Deutschlands bedeuten.

## Die Tagung des polnischen Handwerks

Wir berichteten gestern kurz, dass in Posen eine Handwerkertagung stattgefunden hat, an der sehr viele Vertreter auch aus anderen Landesteilen teilnahmen. Von den zahlreichen Rednern erhoben viele die Forderung, das Handwerk zu nationalisieren und danach zu streben, dass den Juden der Einfluss vor allem auf den Handel genommen werde. Ferner wurde die Forderung nach einer von politischen Faktoren unabhängigen Vertretung im Parlament erhoben, zu welchem Zweck Wahlen erfolgen sollen.

Eine längere Rede hielt Abteilungsleiter Wiersz-Kowalski vom Industrie- und Handelsministerium, der erklärte, das polnische Handwerk stehe vor wichtigen Entscheidungen. Es sei wie kein anderer Beruf in der Lage, einen grossen Teil der überzähligen Arbeitskräfte aufzunehmen. Die Regierung werde dem Handwerk hierbei behilflich sein.

Präsident Zakrzewski erörterte die allgemeine Wirtschaftslage des Handwerks. In der letzten Zeit mache das Handwerk eine Verarmung durch, die durch die Zunahme der Zahl der Handwerkstätten um 40% und durch die Einstellung der Auswanderung verursacht werde. Im letzten Jahr sei infolge der Besserung der Wirtschaftslage der Landwirtschaft auch eine geringe Besserung der Wirtschaftslage des Handwerks zu beobachten gewesen. Um die weitere Verarmung aufzuhalten, müssen mittelfristige Kredite bereitgestellt werden.

In den zum Schluss angenommenen Entschließungen wurde die Gewährung von unverzinslichen und langfristigen Krediten zur Errichtung von Handwerkstätten verlangt. Ferner wird der Bau von Handwerksschulen, Zulassung des Handwerks zu den Märkten und öffentlichen Lieferungen und Führung von Handwerkstätten lediglich durch diplomierte Meister gefordert.

## Erdnahrungswirtschaft dem Landwirtschaftsministerium unterstellt

Die Lebensmittelversorgung Polens soll, wie in anderen Ländern, einem der wirtschaftlichen Ressorts unterstellt werden. Wie aus Warschau verlautet, sollen alle Fragen der Lebensmittelversorgung, die bisher zur Zuständigkeit des polnischen Innenministeriums gehörten, auf das polnische Landwirtschaftsministerium übergehen. Dadurch sollen die Agrarpolitik den Verbrauchsbedürfnissen der Bevölkerung angepasst und die behördlichen Massnahmen auf dem Gebiete der Lebensmittelversorgung auch nach Gesichtspunkten der Landesverteidigung getroffen werden. An die Spitze der Versorgungsabteilung im Landwirtschaftsministerium soll ein bekannter Wirtschaftspolitiker berufen werden.

## Die polnisch-dänischen Handelsbeziehungen

Über die Entwicklung der polnisch-dänischen Handelsbeziehungen hielt der dänische Konsul in Posen auf Anregung dänischer Wirtschaftskreise kürzlich in Kopenhagen einen Vortrag. Er führte u. a. aus, dass sich der polnisch-dänische Warenaustausch günstig entwickelt. In den ersten 8 Monaten d. J. wurden aus Dänemark nach Polen Maschinen, Automobile, Teile von Kraftwagen, technische Fette und Düngemittel im Werte von über 11 Mill. zł ausgeführt. In derselben Zeit hat Dänemark aus Polen Waren im Werte von über 14 Millionen zł eingeführt, darunter Kohle, Düngemittel, Holz, Metalle und Pferde. Der schnelle Entwicklung der polnisch-dänischen Wirtschaftsbeziehungen stehen nach Ansicht des Vortragenden die gänzlich unzureichenden Kenntnisse dänischer Wirtschaftskreise über Polen im Wege. Daher empfahl der Vortragende die Entsendung von Abordnungen dänischer Firmen nach Polen, um näheren Kontakt mit den polnischen Exportkreisen aufzunehmen. Außerdem könnten Dänemarks Handel und Industrie viel grösseres Interesse in sich für ihre Erzeugnisse wecken, wenn sie teiligen würden.

Posen, 23. November 1937. Amtl. Notierungen für 100 kg in Zloty frei Station Poznań.

### Umsätze:

Roggen 15 t 22.95, 75 t 22.90, 390 t 22.85  
165 t 22.75; Hafer 45 t 21.35, 30 t 21.25, 10 t 21.20 zł.

### Richtpreise:

Roggen	• • •	22.35—22.50
Weizen	• • •	27.00—28.00
Braunerste	Mahlgerste 700—717 g/l	22.00—23.00
	673—678 g/l	20.75—21.00
	638—650 g/l	19.00—19.50
Standardhafer I	490 g/l	21.00—21.25
	II 450 g/l	20.00—20.25
Roggenmehl I. Gatt.	50%	31.50—32.50
	I. 65%	300.0—31.00
	II. 50—65%	—
Roggenschrotmehl	95%	—
Weizenmehl I. Gatt. Ausz. 30%	48.00—48.50	
	I. Gatt. 50%	44.00—44.50
	Ia. 65%	42.00—42.50
	II. 30—65%	38.50—39.00
	IIa. 50—65%	34.50—35.00
	III. 65—70%	31.50—32.00
Weizenschrotmehl	95%	—
Roggenkleie	• • •	15.00—15.75
Weizenkleie (grob)	• • •	16.00—16.25
Weizenkleie (mittel)	• • •	14.75—15.25
Gerstenkleie	• • •	15.75—16.75
Winterrapss	• • •	56.00—5.00
Leinsamen	• • •	49.00—53.00
Senf	• • •	36.00—38.00
Sommerwicke	• • •	—
Peluschen	• • •	24.50—26.50
Viktoriaerbse	• • •	24.00—25.50
Polgererbse	• • •	—
Blaulupinen	• • •	—
Gelblupinen	• • •	77.00—80.00
Blauer Mohn	• • •	2.50—3.00
Speisekartoffeln	• • •	0.17
Fabrikkartoffeln im Kiloprozent	• • •	22.75—23.00
Leinkuchen	• • •	19.75—20.00
Rapskuchen	• • •	22.75—23.00
Sonnenblumenkuchen	• • •	23.50—24.50
Sojaschrot	• • •	5.95—6.20
Weizenstroh, lose	• • •	6.45—6.70
Weizenstroh, gepresst	• • •	6.80—6.55
Roggenstroh, lose	• • •	7.05—7.30
Roggenstroh, gepresst	• • •	6.35—6.80
Haferstroh, lose	• • •	6.85—7.10
Haferstroh, gepresst	• • •	6.05—6.30
Gerstenstroh, lose	• • •	6.55—6.80
Gerstenstroh, gepresst	• • •	7.80—8.10
Heu, lose	• • •	8.25—8.75
Netzeheu, lose	• • •	8.70—9.20
Netzeheu, gepresst	• • •	9.70—10.20

Stimmung: schwächer.

Gesamtumsatz: 3878.8 t, davon Roggen 1947, Weizen 160, Gerste 150, Hafer 285 t.

## Posener Viehmarkt

vom 23. November 1937

Auftrieb: 426 Rinder, 2199 Schweine, 679 Kälber, 192 Schafe; zusammen 3496 Stück.

### Rinder:

Ochsen:	a) vollfleischige, ausgemästete, nicht angespannt	64—68
b) jüngere Mastochsen bis zu 3 Jahren	56—62	
c) ältere	46—50	
d) mässig genährt	38—44	

### Bullen:

a) vollfleischige, ausgemästete	56—60
b) Mastbulle	48—52
c) gut genährt, ältere	40—46
d) mässig genährt	38—40

### Kühe:

a) vollfleischige, ausgemästete	64—70
b) Mastkühe	50—60
c) gut genährt	42—44
d) mässig genährt	22—30

### Färsen:

a) vollfleischige, ausgemästete	64—68
b) Mastfärsen	56—62
c) gut genährt	46—50
d) mässig genährt	38—41

### Jungvieh:

a) gut genährt	38—44
b) mässig genährt	36—38

### Kälber:

a) beste ausgemästete Kälber	76—80
b) Mastkälber	64—74
c) gut genährt	54—62
d) mässig genährt	40—50

### Schafe:

Am Sonntag, dem 21. d. Mts., verschied nach kurzem aber schwerem Leiden mein innig geliebter Gatte, unser guter, treu ergebener Vater und Großvater, Schwiegersohn, Bruder, Schwager und Onkel, der Fleischermeister

## Paul Schlasske

im 71. Lebensjahr.

Dies zeigt tief betrübt an

**Frau Selma Schlasske**  
nebst Kindern.

Leszno, im November 1937.

Die Beerdigung findet am Donnerstag, 25. d. Mts., um 3 Uhr nachm. vom Roten Kreuz aus auf dem alten kath. Friedhof statt.

## Adventssterne und Lichte

zur Tischdeko ration!

Reizende Neuheiten! Hergestellt von Arbeitslosen.

Erhältlich in der

**Drogeria Warszawska**

Poznań ul. 27 Grudnia 11  
Telefon 20-24.

### Neuheiten!

Knöpfe, Manschetten, Broschen, Gürtel, Armbänder, Halstücher, sowie alle Schneiderzutaten am billigsten.

**Andrzejewski**  
Szkoła 13.

Wasch- und Tätscheit „Pralnia Poznańska“  
Sew. Mielzynskiego 4  
Sämtliche Wäsche — Sorgfältige Ausfertigung.  
Junggesellen erhalten Rabatt.

## Herren-Stoffe

immer das Neueste in den Modefarben für den Herbst und Winter empfiehlt in großer Auswahl

**Bolesław Wiese**

Stary Rynek 40 · Tel. 11-26 · Asygn. Kredit

Überschriftenwort (fett) ----- 20 Groschen  
jedes weitere Wort ----- 10  
Stellengesuche pro Wort ----- 5  
Offerungsgebühr für geschriebene Anzeigen 50

## kleine Anzeigen

**EMULSJA ERBE-**  
aus norwegischem Tran  
enthält Vitamin-Ernährungsstoffe  
für Kinder u. Erwachsene

R. Barcikowski S. A. Poznań

## Rundholz

Kiefer, Esche, Eiche,  
Erle, Grubeholz

kaufst jedes Quantum zu Höchstpreisen Offerten  
Kalisz, Skrytko Pocztowa (Postenliessfach) 25

## M. Feist

Juweller und Goldschmiedemeister  
Tel. 2328. Gegr. 1910.

Poznań, ul. 27 Grudnia 5.

Spezialwerkst. f. erskl. Juwelenschmuck  
Reparaturen aller Art, sow. Gravierungen  
Trauringe in jedem Feingehalt.

Billiger gehts nicht!  
Ein Konversationslexikon, das  
hoden Ansprüchen genügt:

**Der Neue Brockhaus**

ALLBUCH IN 4 BÄNDEN  
UND EINMEN ATLAS

17000 Stichwörter, 10000 Bilder!  
Aus BIS 12. 1937  
ermäßigt Vorbestellpreis  
nur 10 Mark für jeden Band in Sammel-  
heften mit etwa 800 Seiten, 2000 Bildern  
Monatsraten  
Geben Sie noch keine unzulässige und teure  
das wünschbare Produkt zu sol

**Kosmos-Buchhandlung**  
Poznań Al. Marszałkowskiego 25

## Herren-Oberhemden

Kinder-Oberhemden — Sporthemden  
Herrenstrümpfe — Selbstbinder  
in großer Auswahl bei

## J. Schubert, Poznań

ulica Nowa 10  
neben der Stadtsparkasse  
Telefon 1758

Stary Rynek 76  
gegenüber der Hauptwache  
Telefon 1008.

## Salon Mód

St. Drojek, Poznań, Al. Marcinkowskiego 7. Tel. 40-28.  
Absolvent von Schneiderakademien in Wien und England.  
Erstklassiges Schneideratelier für Damen und Herren.

Grosse Auswahl von neuesten Mustern in englischen und  
Bielitzer Stoffen stets auf Lager.



Mit dem

## FIAT 500

überleg mal, wie fein!  
Ja da machst Du Dir  
einfach den

## Fahrplan allein!

Nützt die Ermäßigungen der Einkommensteuer aus, die bis Ende des laufd. Jahres gewährt werden.

Eine Anzeige höchstens 50 Worte  
Annahme täglich bis 11 Uhr vormittags.  
Chiffrebriefe werden übernommen und nur gegen  
Vorweisung des Offertenscheines ausgefertigt.

### Verkäufe

Konservendosenverschluss- und Abschneidemaschinen „Iso“, Konservendosen und Deckel, blank und vernickelt.

Landwirtschaftliche Zentralgenossenschaft Spodz. z. ogr. odp. Poznań

Gummis

Bälle  
Puppen  
Tiere  
Ballons  
Schwämme  
Schürzen  
Blätter  
Füßestrümpfe etc.  
billig bei **Gumy**, 27 Grudnia 15 (hof).

Flügel  
Blüthner (Konzert), neuwertig, zu verkaufen.  
Lohmeyer, Pierackiego 18.

Pelze  
In großer Auswahl, alle Art, sowie sämtliche Umarbeitungen zu niedrigsten Preisen in eigener Werkstatt.

Piotrowski, Szkoła 9.

Billig u. gut machen Sie Ihre Einkäufe i. d. Firma

**Standar**  
St. Rynek 54  
(Eckhaus Świdnicka)

Damenwäscherei aller Art  
Strümpfe u. Socken  
Kinderwäscherei  
Herrenartikel  
Warme Unterwäscherei in großer Auswahl!



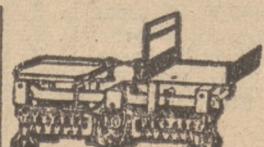
Sweater — Pullover!

Trikotagen — Wäsche  
Strümpfe — Socken  
Schals — Gamaschen  
seidene Blusen  
Krawatten — Pyjamas

Spezialitäten:  
Lederhandschuhe

Große Auswahl!  
Niedrige Preise!

**W. Trojanowski**, sw. Marcin 18  
Tel. 56-57.



Spezial - Reparatur- werkstatt

für Wagen sämtlicher Art und Größe. Neue Wagen und Gewichte stets vorrätig.

**Struwe & Timm**  
Poznań, Półwiejska 25.  
(Brama Wildecka)  
Tel. 27-32

Wasserdrucke  
Rutsch- und Arbeitsschirre, sowie sämtliche Sattlerwaren empfiehlt Razer's Sattlerei, Szewcza 11. Tel. 31-36

Gelegenheitskauf!  
1 Gatter  
in gutem Zustand zu verkaufen.

**Lewandowski**,  
Poznań, Góra Wida 74.



**Daunen** und  
**Bett-Federn**

in grosser Auswahl.

**Baunen- u. Federn-Reinigungs-Anstalt**

Übernahme von meiner werten Kundenschaft Federn und Bettfedern zum Reinigen.

Wäschefabrik und Leinenhaus

**J. SCHUBERT**  
Poznań

Hauptgeschäft:  
Stary Rynek 76

gegenüber d. Hauptwache  
Telefon 1008.

Abteilung:

ulica Nowa 10  
neben der  
Stadt-Sparkasse  
Telefon 1758

Haupt-Treibriemen aus Ja Kamelhaar für Dampfdreschsätze

alle Arten

Treibriemen  
Klingerit  
Packungen  
Putzwolle

alle technischen  
Bedarfssorten

äußerst billig bei

**Woldemar Günther**

Landw.-Maschinen-Bedarfsartikel — Seile und Fette

**Poznań**  
Sew. Mielżyńska 25  
Tel. 52-25.

Susicka,

II. Marcinkowskiego 2.

Wohn. 5. Tel. 28-52.

## Wie drucken:

Familien-, Geschäfts- und Weibe-Drucksachen  
in geschmackvolle, moderne Aufmachung.

Sämtliche Formulare für die Landwirtschaft,  
Handel, Industrie und Gewerbe. — Plakate,  
ein und mehrfarbig. — Bilder und Prospekte  
in Stein- und Offset-Druck. — Diplome.

**Concordia Sp. Akc. Poznań**

Aleja Małsz. Piłsudskiego 25. Telefon 6105 und 6275.

Winterpaletot  
Lederjoppe u. anderes verkauft.

Młyńska 4, Wohn. 13,  
Hof, links, 4 Treppen.

Leppich  
4.60 x 3.10, wie neu, gelegenheitshalber, 4—6.

Dąbrówka 9/11,  
Wohnung 1.

New eröffneter  
Modestalon

empfiehlt exzellente An-

fertigung von Kleidern,  
Kostümen, Mänteln, Pelz-

bezügen. Neueste Wiener  
und Pariser Modelle.

Susicka,

II. Marcinkowskiego 2.

Wohn. 5. Tel. 28-52.

### Elegantes Sitzzimmer

Chippendale,  
Kwiatowa 10,  
Tischlerei.

**Vilow-Pianino** und  
Geige

Ortg. Steiner zu ver-  
kaufen.

Moszowa 16, W. 10.

Fernruf 79 43

### Möbl. Zimmer

Zimmer  
stdl. möbliert, in Villa  
Zentralheizung, fließen-  
des Warmwasser, Bad  
Fern sprecher, an soliden  
Herrn zu vermieten.

Anfragen:

Fernruf 79 43

### Eingeführtes Unternehmen

(Bürobedarfssorten und  
Drucksachen) sucht kauf-  
männischen Agenten, re-  
degewandt, der polnisch-  
Sprache mächtig. Be-  
werber mit etwas Kapital  
bevorzugt. Offerten unter  
Nr. 136 an „Des-  
nar“, Poznań, zw. 36-  
zfa 2.

### Mädchen

ehrlich, fleißig, sink für  
Gastwirtschaft u. Haushalt  
geucht. Poln. Sprache Be-  
dingung. Bewerben mit  
Zeugnisschriften u. 3037  
an die Geschäftsstelle dieser  
Zeitung Poznań 3.

### Stellengesuche

Ehrliches, gesundes,  
sauberes Mädchen, das  
sich vor keiner Arbeit  
scheut, selbstständig kost,  
auch Polnisch spricht,  
sucht ab 1. 12.

### Stellung

Offerten unter 3042 an  
die Geschäftsstelle dieser  
Zeitung Poznań 3.

### Verheirateter Gärtner

mit guten Zeugnissen  
sucht Stellung. Off. u.  
3051 an die Geschäfts-  
stelle dieser Zeitung Po-  
znań 3.

### Wo

wird Gelegenheit gebo-  
ten, wochen zu lernen?  
Übernahme evtl. Schreib-  
maschinen- sowie sämt-  
liche Hausarbeit. Zu-  
schriften erbeten unter  
Nr. 3030 an die Ge-  
schäftsstelle dieser Zeitg.  
Poznań 3.